

S52400CSWO
S32400CSWO

FR Manuel d'utilisation
DE Benutzerhandbuch
NL Gebruiksaanwijzing



 **AEG**
perfekt in form und funktion

TABLE DES MATIÈRES

1.	CONSIGNES DE SÉCURITÉ	3
2.	DESCRIPTION DE L'APPAREIL	5
3.	FONCTIONNEMENT	6
4.	UTILISATION QUOTIDIENNE	6
5.	CONSEILS UTILES	7
6.	ENTRETIEN ET NETTOYAGE	9
7.	RÉSOLUTION DES PROBLÈMES EN CAS D'ANOMALIE DE FONCTIONNEMENT ...	10
8.	INSTALLATION	13
9.	DONNÉES TECHNIQUES	17
10.	BRUITS	18
11.	EN MATIÈRE DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT	19

POUR DE PARFAITS RESULTATS

Merci d'avoir choisi ce produit AEG. Nous l'avons conçu pour vous offrir des performances irréprochables pour longtemps, en intégrant des technologies innovantes qui vous simplifient la vie – autant de caractéristiques que vous ne trouverez pas forcément sur les appareils ordinaires. Veuillez prendre quelques instants pour lire cette notice afin d'utiliser au mieux votre appareil.

Visitez notre site Internet pour :



Obtenir des conseils d'utilisation, des brochures, de l'aide, des informations :
www.aeg.com



Enregistrez votre produit pour obtenir un meilleur service :
www.aeg.com/productregistration



Acheter des accessoires, consommables et pièces de rechange d'origine pour votre appareil :
www.aeg.com/shop

SERVICE APRÈS-VENTE

N'utilisez que des pièces de rechange d'origine.

Avant de contacter le service, assurez-vous de disposer des informations suivantes.

Vous trouverez ces informations sur la plaque signalétique. Modèle, PNC, numéro de série.



Avertissement/Attention : consignes de sécurité.



Informations générales et conseils.



Informations en matière de protection de l'environnement.

Sous réserve de modifications.

1. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Pour des raisons de sécurité et dans le but de garantir une utilisation correcte de l'appareil, nous vous invitons à lire attentivement cette notice d'utilisation ainsi que les conseils et les avertissements qu'elle contient avant de procéder à l'installation et à la première utilisation de l'appareil. Pour éviter toute erreur et tout accident, veillez à ce que toute personne qui utilise l'appareil connaisse bien son fonctionnement et ses options de sécurité. Conservez cette notice avec l'appareil. Si l'appareil devait être vendu ou cédé à une autre personne, assurez-vous que la notice d'utilisation l'accompagne, afin que le nouvel utilisateur soit correctement informé du fonctionnement de celui-ci et des consignes de sécurité s'y rapportant.

Pour la sécurité des personnes et des biens, conservez et respectez les consignes de sécurité figurant dans cette notice. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages dus au non-respect de ces instructions.

1.1 Sécurité des enfants et des personnes vulnérables

- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les facultés physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'une personne responsable de leur sécurité ne les supervise ou ne leur donne des instructions sur la manière de l'utiliser. Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne laissez pas les emballages à la portée des enfants. Ces derniers risqueraient de s'asphyxier.
- Lors de la mise au rebut de l'appareil, et pour éviter tout risque corporel et matériel, mettez hors d'usage ce qui pourrait présenter un danger : coupez le câble d'alimentation au ras de l'appareil, retirez la porte pour empêcher les enfants de s'enfermer à l'intérieur de l'appareil.
- Cet appareil est muni de fermetures magnétiques. S'il remplace un appareil équipé d'une fermeture à ressort, nous vous conseillons de rendre celle-ci inutilisable avant de vous en débarrasser. Ceci afin d'empêcher les enfants de s'enfermer dans l'appareil et de mettre ainsi leur vie en danger.

1.2 Consignes générales de sécurité



ATTENTION !

Veillez à ce que les orifices de ventilation, situés dans l'enceinte de l'appareil ou la structure intégrée, ne soient pas obstrués.

- L'appareil est destiné uniquement à la conservation des aliments et/ou des boissons dans le cadre d'un usage domestique normal, tel que celui décrit dans la présente notice.
- N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens artificiels pour accélérer le dégivrage de l'appareil.
- Ne faites pas fonctionner d'appareils électriques (tels que des sorbetières électriques) à l'intérieur des appareils de réfrigération à moins que cette utilisation n'ait reçu l'agrément du fabricant.
- N'endommagez pas le circuit frigorifique.
- Le circuit frigorifique de l'appareil contient de l'isobutane (R600a), un gaz naturel offrant un haut niveau de compatibilité avec l'environnement mais néanmoins inflammable.

Pendant le transport et l'installation de l'appareil, assurez-vous qu'aucune partie du circuit frigorifique n'est endommagée.

Si le circuit frigorifique est endommagé :

- évitez les flammes nues et les sources d'ignition ;
- aérez soigneusement la pièce où se trouve l'appareil.
- Toute modification de l'appareil ou de ses caractéristiques représente un danger. Si le câble d'alimentation est endommagé, il peut causer un court-circuit, un incendie et/ou un choc électrique.



ATTENTION !

Afin d'éviter tout risque, les composants électriques (cordon d'alimentation, fiche, compresseur) doivent être remplacés par un technicien d'entretien agréé ou par un électricien spécialisé.

1. Ne reliez pas le cordon d'alimentation à une rallonge.
2. Assurez-vous que la prise n'est pas écrasée ou endommagée par l'arrière de l'appareil.

Une fiche écrasée ou endommagée peut surchauffer et provoquer un incendie.

3. Assurez-vous que la fiche secteur de l'appareil est accessible.
 4. Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le câble.
 5. Si la prise murale n'est pas bien fixée, n'y introduisez pas la fiche électrique. Vous risqueriez de provoquer un choc électrique ou un incendie.
 6. N'utilisez pas l'appareil sans le diffuseur de l'ampoule (si présent) de l'éclairage intérieur.
- Cet appareil est lourd. Soyez prudent lors de son déplacement.
 - Ne touchez pas les surfaces givrées et les produits congelés lorsque vous avez les mains humides/mouillées (risque de brûlure et d'arrachement de la peau).
 - Évitez une exposition prolongée de l'appareil aux rayons directs du soleil.
 - Les ampoules (si présentes) utilisées dans cet appareil sont des ampoules spécifiques uniquement destinées à être utilisées sur des appareils ménagers. Elles ne sont pas adaptées à l'éclairage d'une habitation.

1.3 Utilisation quotidienne

- Ne posez pas d'éléments chauds sur les parties en plastique de l'appareil.
- Ne stockez pas de gaz ni de liquides inflammables dans l'appareil (risque d'explosion).
- Ne placez pas d'aliments directement contre la sortie d'air sur la paroi arrière de l'appareil. (Si l'appareil est de conception « Frost Free ».)
- Un produit décongelé ne doit jamais être recongelé
- Conservez les aliments surgelés préemballés conformément aux instructions de leur fabricant.
- Respectez scrupuleusement les conseils de conservation donnés par le fabricant de l'appareil. Reportez-vous aux instructions correspondantes.
- Ne placez pas de boissons pétillantes dans le compartiment congélateur : cela exerce une pression sur le récipient qui risque d'exploser et d'endommager l'appareil.
- Les bâtonnets de glace peuvent causer des gelures s'ils sont consommés directement à la sortie de l'appareil.

1.4 Entretien et nettoyage

- Avant toute opération d'entretien, éteignez l'appareil et débranchez-le de la prise secteur.
- N'utilisez pas d'objets métalliques pour nettoyer l'appareil.
- N'utilisez pas d'objets tranchants pour retirer le givre de l'appareil. Utilisez un grattoir en plastique.
- Contrôlez régulièrement l'orifice d'évacuation de l'eau de dégivrage dans le compartiment réfrigérateur. Nettoyez-le, au besoin. Si l'orifice est bouché, l'eau s'écoulera en bas de l'appareil.

1.5 Installation



ATTENTION !

Pour le branchement électrique, suivez attentivement les instructions fournies dans les chapitres correspondants.

- Déballage l'appareil et vérifiez qu'il n'est pas endommagé. Ne branchez pas l'appareil s'il est endommagé. Signalez immédiatement au revendeur de l'appareil les dommages constatés. Dans ce cas, conservez l'emballage.
- Il est conseillé d'attendre au moins quatre heures avant de brancher l'appareil pour que le circuit frigorifique soit stabilisé.
- Veillez à ce que l'air circule librement autour de l'appareil pour éviter qu'il ne surchauffe. Pour assurer une ventilation suffisante, respectez les instructions d'installation.
- Dans la mesure du possible, placez l'appareil dos au mur pour éviter tout contact avec des pièces chaudes (compresseur, condenseur) et tout risque de brûlure.
- L'appareil ne doit pas être situé à proximité de radiateurs ou de cuisinières.
- Assurez-vous que la prise secteur reste accessible après l'installation de l'appareil.
- Raccordez l'appareil à une source d'eau potable uniquement (si un raccordement est prévu).

1.6 Maintenance

- Les branchements électriques nécessaires à l'entretien de l'appareil doivent être réalisés par un électricien spécialisé ou une personne compétente.
- Cet appareil ne doit être entretenu et réparé que par un service après-vente agréé, exclusivement avec des pièces d'origine.

1.7 Protection de l'environnement

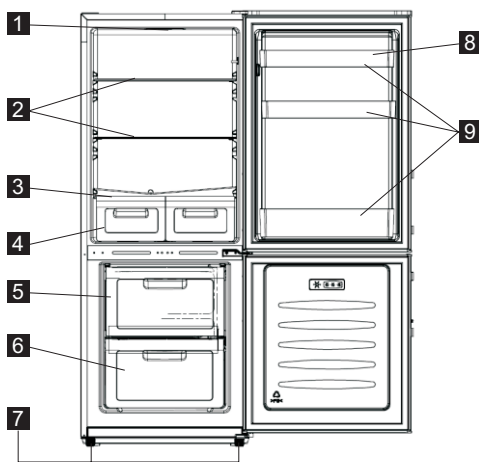


Le circuit frigorifique et l'isolation de cet appareil ne contiennent pas de gaz susceptibles d'endommager la couche d'ozone. L'appareil ne doit pas être mis au rebut avec les ordures ménagères et les déchets urbains. La mousse isolante contient des gaz inflammables : l'appareil devra être mis au rebut conformément à la réglementation applicable, qui peut être demandée auprès des services locaux. Veuillez à ne pas détériorer l'unité réfrigérante, notamment à l'arrière, à proximité du condenseur thermique. Les matériaux utilisés dans cet appareil identifiés par le symbole  sont recyclables.

2. DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Vue de l'appareil

- 1** Thermostat et éclairage à DEL
- 2** Clayette
- 3** Couvercle du bac à légumes
- 4** Bac à légumes
- 5** Tiroir supérieur du congélateur
- 6** Tiroir inférieur du congélateur
- 7** Pieds réglables
- 8** Bac à œufs
- 9** Balconnets de porte



Remarque : en raison des modifications apportées continuellement à nos produits, votre réfrigérateur peut différer légèrement de ce manuel d'utilisation, mais ses fonctions et son mode d'emploi ne changent pas.

3. FONCTIONNEMENT

3.1 Mise en marche

Branchez l'appareil sur une prise murale. Tournez le thermostat vers la droite sur une position intermédiaire.

3.2 Mise à l'arrêt

Pour mettre l'appareil à l'arrêt, tournez le thermostat sur la position « 0 ».

3.3 Réglage de la température

La température est réglée automatiquement. Pour faire fonctionner l'appareil, procédez comme suit :

- tournez le thermostat sur la position minimale pour obtenir moins de froid ;
- tournez le thermostat sur la position maximale pour obtenir plus de froid.



Un réglage intermédiaire est généralement le plus indiqué.

Toutefois, on obtiendra le réglage exact en tenant compte du fait que la température à l'intérieur de l'appareil dépend de plusieurs facteurs :

- la température ambiante
- la fréquence d'ouverture de la porte
- la quantité d'aliments stockés
- l'emplacement de l'appareil



ATTENTION !

Si le thermostat est réglé sur la position de froid maximum, lorsque la température ambiante est élevée et que l'appareil est plein, il est possible que le compresseur fonctionne en régime continu. Dans ce cas, il y a un risque de formation excessive de givre sur la paroi postérieure à l'intérieur de l'appareil. Pour éviter cet inconvénient, placez le thermostat sur une température plus élevée de façon à permettre un dégivrage automatique et, par conséquent, des économies de courant.

4. UTILISATION QUOTIDIENNE

4.1 Accessoires 1) clayettes/paniers amovibles

- Des clayettes en verre ou en plastique ou des paniers métalliques sont fournis avec votre appareil, les différents modèles d'appareil offrant plusieurs combinaisons d'accessoires aux caractéristiques diverses.
- Les parois du réfrigérateur sont équipées d'une série de glissières grâce auxquelles les clayettes peuvent être positionnées en fonction des besoins.

4.2 Mise en place des balconnets de la porte

- En fonction de la taille des emballages des aliments conservés, les balconnets de la porte peuvent être positionnés à différentes hauteurs.

- Pour effectuer ces réglages, procédez comme suit : tirez progressivement sur le balconnet dans le sens des flèches pour le dégager, puis repositionnez-le selon vos besoins.

4.3 Bac à légumes

- Le bac convient au rangement des fruits et légumes.

4.4 Tiroir du congélateur

- Le tiroir est adapté à la conservation d'aliments surgelés.

4.5 Production de glaçons

- Cet appareil est équipé d'un ou plusieurs bacs à glaçons.

4.6 Congélation d'aliments frais 2)

- Le compartiment congélateur est idéal pour congeler des denrées fraîches et conserver à long terme des aliments surgelés ou congelés.
- La quantité maximale de denrées que vous pouvez congeler par tranche de 24 heures figure sur la plaque signalétique, située à l'intérieur de l'appareil.
- Le processus de congélation dure 24 heures : vous ne devez ajouter aucun autre aliment à congeler pendant cette période.

4.7 Conservation d'aliments surgelés 2)

- Lors de la première utilisation ou après une période de non-utilisation. Avant de ranger les aliments dans le compartiment, laissez l'appareil fonctionner au moins 2 heures au réglage maximal.

Important !

En cas de dégivrage involontaire, par exemple si le courant a été interrompu

pendant un délai supérieur à celui indiqué dans le tableau des caractéristiques techniques sous « Autonomie de fonctionnement », les aliments décongelés doivent être consommés rapidement ou cuisinés immédiatement, puis à nouveau congelés (une fois cuits).

4.8 Décongélation 2)

- Avant utilisation, les aliments surgelés ou congelés peuvent être décongelés dans le compartiment réfrigérateur ou à température ambiante en fonction du temps disponible pour cette opération.
- Les petites portions peuvent même être cuites sans décongélation préalable ; la cuisson sera cependant un peu plus longue.

Important !

Afin d'optimiser le volume du compartiment de conservation des denrées fraîches et du compartiment de conservation des aliments surgelés, vous pouvez librement retirer clayettes et tiroirs en fonction de l'utilisation quotidienne de votre appareil.

- 1) Si l'appareil présente des accessoires et une fonction liés.
- 2) Si l'appareil est équipé d'un compartiment congélateur.

5. CONSEILS UTILES

5.1 Bruits de fonctionnement normaux

- Il est possible que vous entendiez le bruit de circulation du fluide frigorigène dans le serpentin d'évaporation et les tubes. Ce phénomène est normal.
- Lorsque le compresseur est en marche, le liquide réfrigérant est pompé dans l'appareil, ce qui peut produire un ronronnement aigu ou un bruit de pulsation. Ce phénomène est normal.
- La dilatation thermique peut provoquer un bruit de craquement brusque. Il s'agit d'un comportement naturel et sans danger. Ce phénomène est normal.
- Un léger claquement au niveau du thermostat se produit lors de la mise en fonctionnement/à l'arrêt du compresseur. Ce phénomène est normal.

5.2 Conseils d'économie d'énergie

- Évitez d'ouvrir trop souvent la porte et ne la laissez ouverte que le temps nécessaire.
- Si la température ambiante est élevée, le thermostat réglé sur la position maximale et l'appareil plein, il est possible que le compresseur fonctionne en régime continu, d'où un risque de formation de givre ou de glace sur l'évaporateur. Dans ce cas, réglez le thermostat sur une température plus élevée pour faciliter le dégivrage automatique, ce qui permet ainsi d'économiser de l'énergie.

5.3 Conseils pour la réfrigération des aliments frais

Pour obtenir les meilleurs résultats :

- n'introduisez pas d'aliments encore chauds ou de liquides en évaporation dans le réfrigérateur.
- couvrez ou enveloppez soigneusement les aliments, surtout s'ils sont aromatiques.
- placez les aliments de sorte que l'air puisse circuler librement autour.

5.4 Conseils pour la réfrigération

Conseil utiles :

Viande (tous types) : enveloppez-la dans des sachets en plastique et placez-la sur la clayette en verre au-dessus du bac à légumes.

Pour des raisons de sécurité, ne la conservez de cette manière que pendant un ou deux jours maximum.

Plats cuisinés, plats froids, etc. : ils doivent être couverts et peuvent être placés sur n'importe quelle clayette.

Fruits et légumes : placez-les une fois nettoyyés dans le(s) bac(s) à légumes.

Beurre et fromage : placez-les dans des récipients étanches spéciaux ou enveloppez-les soigneusement dans des feuilles d'aluminium ou de polyéthylène, pour emmagasiner le moins d'air possible.

Bouteilles de lait : elles doivent être munies d'un bouchon et être placées dans le balconnet porte-bouteilles de la porte.

Bananes, pommes de terre, oignons et ail ne doivent pas être mis dans le réfrigérateur s'ils ne sont pas emballés.

5.5 Conseils pour la congélation

Voici quelques conseils importants pour obtenir un processus de congélation optimal :

- respectez la quantité maximale de denrées fraîches que vous pouvez congeler par tranche de 24 heures figurant sur la plaque signalétique ;

- le temps de congélation est de 24 heures. N'ajoutez pas d'autres aliments à congeler pendant cette période ;
- congelez uniquement des aliments de bonne qualité, frais et nettoyyés ;
- préparez la nourriture en petits paquets pour une congélation rapide et uniforme, adaptés à l'importance de la consommation ;
- enveloppez les aliments dans des feuilles d'aluminium ou des sachets en plastique et assurez-vous que les emballages sont étanches ;
- ne laissez pas des aliments frais, non congelés, toucher des aliments déjà congelés pour éviter l'augmentation en température de ces derniers ;
- les aliments maigres se conservent mieux et plus longtemps que les aliments gras ; le sel réduit la durée de conservation des aliments ;
- la température très basse des bâtonnets glacés, s'ils sont consommés dès leur sortie du compartiment congélateur, peut provoquer des gelures ;
- l'identification des emballages est importante : indiquez la date de congélation du produit et respectez la durée de conservation indiquée par le fabricant.

5.6 Conseils pour le stockage des aliments surgelés

Pour obtenir les meilleures performances possibles :

- assurez-vous que les denrées surgelées achetées dans le commerce ont été correctement stockées par le revendeur ;
- prévoyez un temps réduit au minimum pour le transport des denrées du magasin d'alimentation à votre domicile ;
- évitez d'ouvrir trop souvent la porte du congélateur et ne la laissez ouverte que le temps nécessaire ;
- une fois décongelés, les aliments se détériorent rapidement et ne peuvent pas être recongelés ;
- ne dépassez pas la durée de conservation indiquée par le fabricant.

6. ENTRETIEN ET NETTOYAGE

6.1 Nettoyage de l'intérieur

Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, nettoyez l'intérieur et tous les accessoires avec de l'eau tiède savonneuse (pour supprimer toute odeur de neuf), puis séchez-les soigneusement.



ATTENTION !

N'utilisez jamais de produits abrasifs ou caustiques car ils pourraient endommager le revêtement.



ATTENTION !

Débranchez l'appareil avant toute opération d'entretien et de nettoyage.



Cet appareil contient des hydrocarbures dans son circuit de réfrigération ; l'entretien et la recharge ne doivent donc être effectués que par un personnel qualifié.



ATTENTION !

Ne tirez pas, ne déplacez pas, n'endommagez pas les tuyaux et/ou câbles qui se trouvent à l'intérieur de l'appareil.

N'utilisez jamais de détergents, de poudres abrasives, de produits de nettoyage très parfumés ou de produits caustiques pour nettoyer l'intérieur de l'appareil, car ceci risque d'endommager la surface et de laisser une forte odeur.

Nettoyez le condenseur (grille noire) et le compresseur situés à l'arrière de l'appareil avec une brosse. Cette opération améliore les performances de l'appareil et permet des économies d'énergie.



ATTENTION !

Attention à ne pas endommager le système de réfrigération.

6.2 Nettoyage périodique

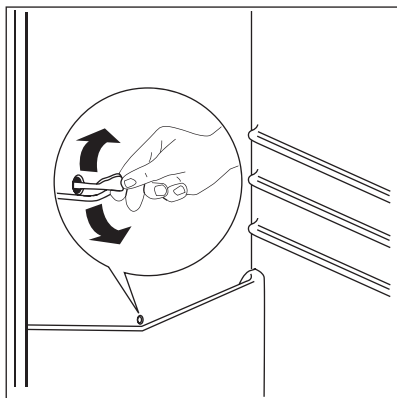
L'appareil doit être nettoyé régulièrement :

- nettoyez l'intérieur et les accessoires avec de l'eau tiède et un savon doux ;
- lavez le joint de porte en caoutchouc sans omettre de nettoyer également sous le joint ;
- rincez et séchez soigneusement.

De nombreux détergents domestiques contiennent des produits chimiques qui peuvent attaquer/endommager les plastiques utilisés dans cet appareil. C'est pour cette raison qu'il est recommandé de nettoyer la partie extérieure de cet appareil avec de l'eau tiède et un détergent doux (produit vaisselle par exemple).

Après le nettoyage, rebranchez l'appareil à l'alimentation électrique.

6.3 Dégivrage du réfrigérateur



En fonctionnement normal, le givre est automatiquement éliminé de l'évaporateur du compartiment réfrigérateur à chaque fois que le compresseur s'arrête. L'eau de dégivrage est collectée, via un orifice d'évacuation, dans un récipient spécial situé à l'arrière de l'appareil, au-dessus du compresseur, d'où elle s'évapore. Il est important de nettoyer régulièrement l'orifice d'écoulement de la goutte de l'évacuation de l'eau de dégivrage située au milieu du compartiment réfrigérateur pour empêcher l'eau de déborder et de couler à l'intérieur de l'appareil.

Nettoyez l'orifice d'écoulement de l'eau de dégivrage avec le bâtonnet spécial se trouvant déjà dans l'orifice.

6.4 Dégivrage du congélateur

Dégivrage manuel du compartiment congélateur. Avant de procéder au dégivrage, retirez les aliments.

Retirez le bac à glaçons et les tiroirs ou rangez-les provisoirement dans le compartiment des aliments frais.

Régalez le thermostat sur la position « 0 » (mise à l'arrêt du compresseur) et laissez la porte ouverte jusqu'à ce que la glace et le givre aient fondu et se soient accumulés en bas du compartiment congélateur.

Il est possible d'accélérer le dégivrage en plaçant un bol d'eau chaude non bouillante (environ 50 °C) dans le

compartiment congélateur et en grattant la couche de givre à l'aide d'une spatule. Une fois terminé, assurez-vous de replacer le thermostat sur sa position d'origine.

Pendant le dégivrage, ne chauffez pas directement le compartiment congélateur avec de l'eau chaude ou un sèche-cheveux afin d'empêcher la déformation de sa structure interne. N'utilisez en aucun cas d'objet tranchant ou en bois pour gratter la couche de givre qui s'est accumulée ou pour séparer les aliments à l'intérieur des récipients congelés, car vous risqueriez de détériorer irrémédiablement la surface ou la structure interne de l'évaporateur.

7. RÉOLUTION DES PROBLÈMES EN CAS D'ANOMALIE DE FONCTIONNEMENT



ATTENTION !

Avant d'intervenir sur l'appareil, débranchez-le. La résolution des problèmes non mentionnés dans la présente notice doit être exclusivement confiée à un électricien qualifié ou à une personne compétente.



ATTENTION !

Certains bruits pendant le fonctionnement (compresseur, circuit de réfrigérant) sont normaux.

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil est bruyant.	L'appareil n'est pas stable.	Vérifiez la stabilité de l'appareil (les quatre pieds doivent être en contact avec le sol).
Le compresseur fonctionne en permanence.	Le thermostat n'est pas réglé correctement.	Augmentez la température.
	La porte n'est pas fermée correctement.	Reportez-vous au chapitre « Fermeture de la porte ».
	La porte a été ouverte trop souvent.	Ne laissez pas la porte ouverte plus longtemps que nécessaire.
	La température des produits est trop élevée.	Laissez les produits revenir à température ambiante avant de les placer dans l'appareil.
	La température ambiante est trop élevée.	Réduisez la température ambiante.
De l'eau s'écoule sur la plaque arrière du réfrigérateur.	Pendant le dégivrage automatique, le givre fond sur la plaque arrière.	Ce phénomène est normal.

Problème	Cause possible	Solution
De l'eau s'écoule dans le réfrigérateur.	L'orifice d'écoulement de l'eau est obstrué.	Nettoyez l'orifice.
De l'eau s'écoule sur le sol.	Des produits empêchent l'eau de s'écouler dans le réservoir d'eau.	Assurez-vous que les produits ne touchent pas la plaque arrière.
	L'eau de dégivrage ne s'écoule pas dans le plateau d'évaporation situé au-dessus du compresseur.	Fixez le tuyau de sortie de l'eau au plateau d'évaporation.
Il y a trop de givre et de glace.	Les produits ne sont pas correctement emballés.	Emballer les produits de façon plus adaptée.
	La porte n'est pas fermée correctement.	Reportez-vous au chapitre « Fermeture de la porte ».
	Le thermostat n'est pas réglé correctement.	Augmentez la température.
La température à l'intérieur de l'appareil est trop basse.	Le thermostat n'est pas réglé correctement.	Augmentez la température.
La température à l'intérieur de l'appareil est trop élevée.	Le thermostat n'est pas réglé correctement.	Sélectionnez une température plus basse.
	La porte n'est pas fermée correctement.	Reportez-vous au chapitre « Fermeture de la porte ».
	La température des produits est trop élevée.	Laissez les produits revenir à température ambiante avant de les ranger dans l'appareil.
	Trop de produits ont été introduits simultanément.	Introduisez moins de produits en même temps.
La température du compartiment réfrigérateur est trop élevée.	L'air froid ne circule pas dans l'appareil.	Assurez-vous que l'air froid circule dans l'appareil.
La température du congélateur est trop élevée.	Les produits sont trop près les uns des autres.	Stockez les produits de façon à permettre la circulation de l'air froid.
L'appareil ne fonctionne pas.	L'appareil est à l'arrêt.	Mettez l'appareil en marche.
	La fiche n'est pas correctement branchée sur la prise de courant.	Branchez correctement la fiche sur la prise de courant.
	Le courant n'arrive pas à l'appareil. La prise de courant n'est pas alimentée.	Branchez un autre appareil électrique sur la prise de courant. Faites appel à un électricien qualifié.
L'éclairage ne fonctionne pas.	L'ampoule est en mode veille.	Fermez puis ouvrez la porte.
	L'ampoule est défectueuse.	Reportez-vous au chapitre « Remplacement de l'ampoule ».

En cas d'anomalie de fonctionnement et si, malgré toutes les vérifications, une intervention s'avère nécessaire, contactez le service après-vente.

7.1 Remplacement de l'ampoule

Cet appareil est équipé d'un éclairage à DEL longue durée.

Le remplacement de l'unité de commande doit uniquement être effectué par un technicien après-vente. Contactez votre service après-vente.

7.2 Fermeture de la porte

1. Nettoyez les joints de la porte.
2. Si nécessaire, ajustez la porte.
Reportez-vous au paragraphe « Installation ».
3. Si nécessaire, remplacez les joints de porte défectueux. Contactez votre service après-vente.

8. INSTALLATION



ATTENTION !

Pour votre sécurité et le bon fonctionnement de l'appareil, veuillez lire attentivement la section « Consignes de sécurité » de cette notice d'utilisation avant de procéder à l'installation.

8.1 Positionnement

Installez cet appareil à un endroit où la température ambiante correspond à la classe climatique indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.

8.2 Emplacement

Important ! Veillez à ce que l'air circule librement autour du réfrigérateur pour permettre la dissipation de la chaleur, une efficacité de réfrigération élevée et une consommation d'énergie réduite. Dans ce but, laissez un espace libre suffisant autour du réfrigérateur. Il est recommandé de laisser 75 mm d'espace entre la paroi arrière et le mur, au moins 100 mm de chaque côté, 100 mm au-dessus et un espace suffisamment dégagé à l'avant pour permettre l'ouverture des portes à 160°.

Classe climatique	Température ambiante
SN	+10 °C à + 32 °C
N	+16 °C à + 32 °C
ST	+16 °C à + 38°C
T	+16 °C à + 43°C



ATTENTION !

L'appareil doit pouvoir être débranché à tout moment ; il est donc nécessaire que la prise reste accessible après l'installation.

8.3 Branchement électrique

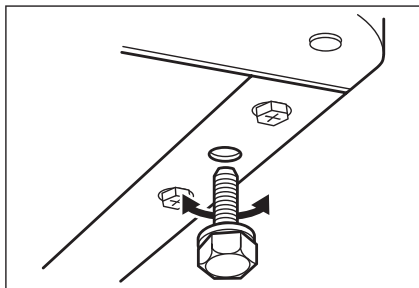
Avant de brancher l'appareil, assurez-vous que la tension et la fréquence indiquées sur la plaque signalétique correspondent à celles de votre réseau électrique domestique.

L'appareil doit être relié à la terre. La fiche du cordon d'alimentation est fournie avec un contact à cette fin. Si la prise de courant n'est pas mise à la terre, raccordez l'appareil à une mise à la terre séparée conformément aux réglementations en vigueur (consultez un technicien spécialisé).

Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'incident suite au non-respect des consignes de sécurité susmentionnées.

Cet appareil est conforme aux directives CEE.

8.4 Mise de niveau

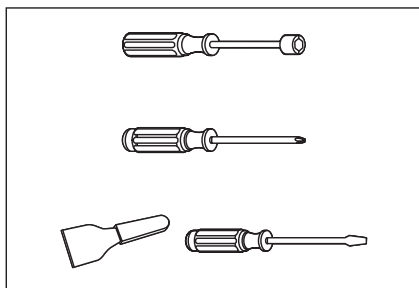


Lorsque vous installez l'appareil, veillez à le placer de niveau. Servez-vous des deux pieds réglables se trouvant à l'avant de l'appareil.

8.5 Réversibilité de la porte

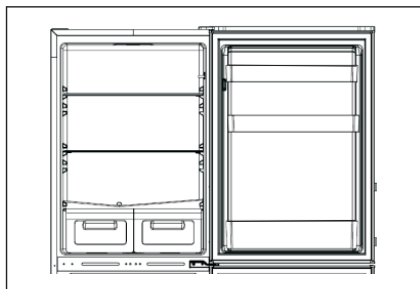
La porte de cet appareil est réversible : son sens d'ouverture peut être modifié du côté droit (fourni ainsi) au côté gauche si le lieu d'installation le demande. Outils nécessaires :

1. Clé à douille de 8 mm
2. Tournevis cruciforme
3. Spatule ou tournevis plat

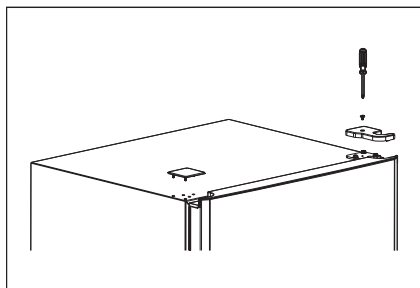


Avant de commencer, couchez l'appareil sur le dos afin de pouvoir accéder à la base. Placez-le sur un emballage en plastique mousse ou similaire pour éviter d'endommager la tuyauterie de refroidissement qui se trouve à l'arrière du réfrigérateur.

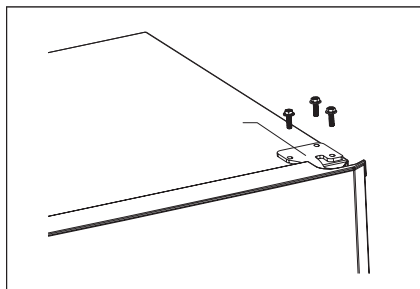
4. Redressez le réfrigérateur, ouvrez la porte supérieure, retirez les clayettes et refermez (pour éviter d'endommager les clayettes).



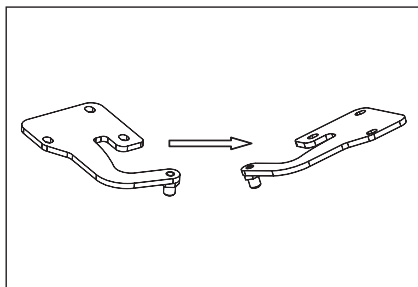
5. Dévissez la vis à l'aide d'un tournevis cruciforme, puis utilisez une spatule ou un tournevis plat pour retirer le cache-vis dans le coin supérieur gauche du réfrigérateur. Ensuite, dévissez le cache de la charnière supérieure dans le coin supérieur droit du réfrigérateur.



6. Dévissez les vis auto-taraudeuses à tête spéciale qui fixent la charnière supérieure droite à l'aide d'une clé à douille de 8 mm ou d'un autre type de clé (ce faisant, soutenez la porte supérieure à l'aide de votre main).



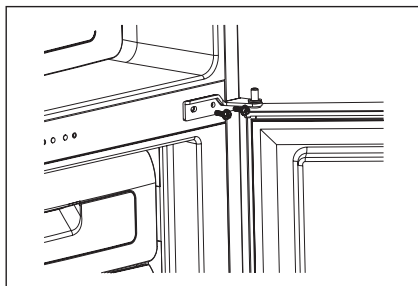
7. Retirez l'axe de la charnière supérieure, placez-le de l'autre côté et serrez-le fermement, puis mettez-le dans un endroit sûr.



8. Soulevez la porte supérieure et posez-la sur une surface ne provoquant pas de rayures, face extérieure vers le haut.

REMARQUE : Lors du retrait de la porte, faites attention aux rondelles entre la charnière centrale et le bas du réfrigérateur, car elles peuvent rester collées à la porte. Ne les perdez pas.

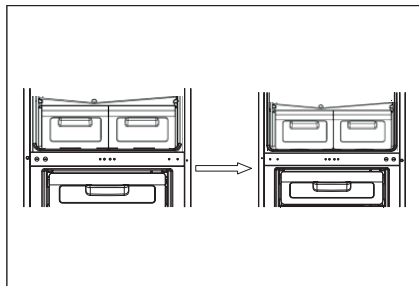
9. Dévissez les deux vis auto-taraudeuses à tête spéciale qui fixent la charnière centrale, puis retirez la charnière centrale qui maintient la porte inférieure en place.



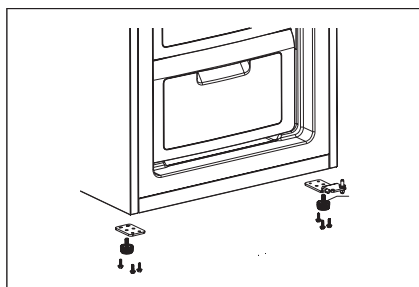
10. Soulevez la porte inférieure et posez-la sur une surface ne provoquant pas de rayures, face extérieure vers le haut.

REMARQUE : Lors du retrait de la porte, faites attention aux rondelles entre la charnière centrale et le bas du réfrigérateur, car elles peuvent rester collées à la porte. Ne les perdez pas.

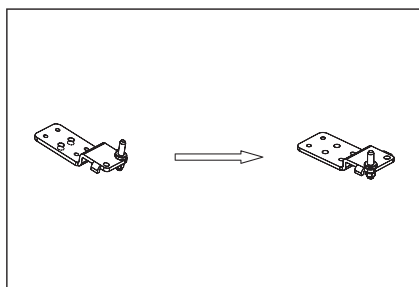
11. Retirez les cache-vis situés à gauche, comme illustré, puis placez-les dans les orifices disponibles du côté droit.



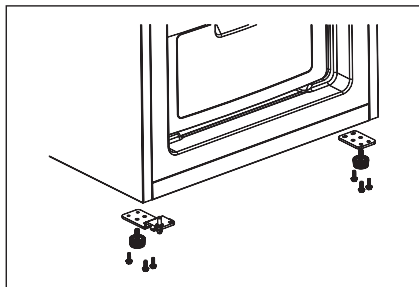
12. Placez le réfrigérateur sur un emballage en plastique mousse ou similaire. Démontez les deux pieds réglables. Retirez la plaque de fixation des pieds avant et la charnière inférieure en dévissant les vis auto-taraudeuses à tête spéciale.



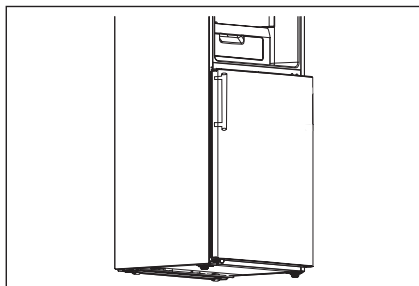
13. Dévissez l'axe de la charnière inférieure, placez-le dans l'orifice adjacent et vissez-le.



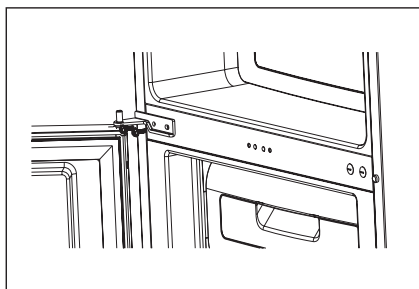
- 14.** Placez la charnière inférieure sur le côté gauche et fixez-la à l'aide des vis auto-taraudeuses à tête spéciale. Placez la plaque de fixation des pieds avant de l'autre côté et fixez-la à l'aide des vis auto-taraudeuses à tête spéciale. Installez les pieds réglables.



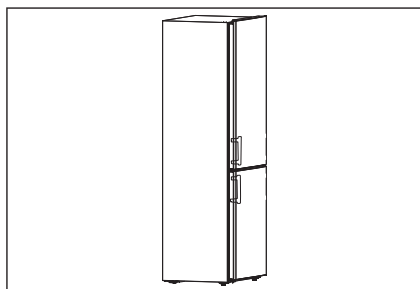
- 15.** Placez la porte inférieure dans la position adéquate, réglez la charnière inférieure, insérez l'axe de charnière dans l'orifice inférieur de la porte inférieure, puis serrez les vis.



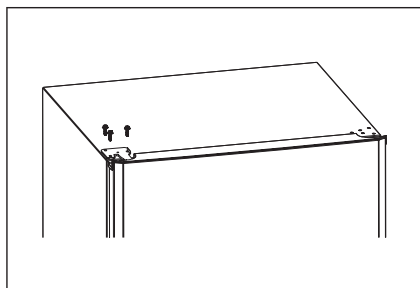
- 16.** Retournez la charnière centrale de 180 degrés, posez-la et ajustez sa position. Insérez l'axe de la charnière centrale dans l'orifice supérieur de la porte inférieure, puis serrez les vis.



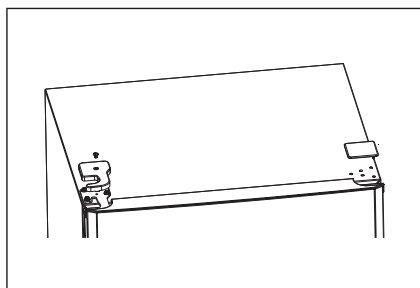
- 17.** Placez la porte supérieure dans sa nouvelle position. Mettez la porte de niveau ; insérez l'axe de la charnière centrale dans l'orifice inférieur de la porte supérieure.



- 18.** Posez la charnière supérieure et insérez l'axe de la charnière supérieure dans l'orifice supérieur de la porte supérieure. Ajustez la position de la porte supérieure (tout en la soutenant avec votre main) et fixez la charnière supérieure à l'aide des vis auto-taraudeuses à tête spéciale.



- 19.** Installez le cache-vis dans le coin supérieur droit du réfrigérateur. Installez le cache de la charnière supérieure (fourni dans le sachet en plastique) dans le coin gauche et vissez-le. Rangez l'autre cache dans le sachet en plastique.



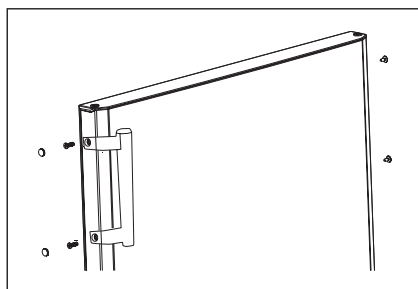
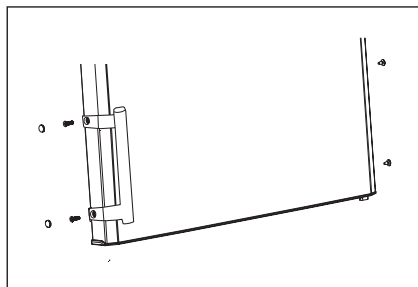
20. Ouvrez la porte supérieure et installez les clayettes, puis refermez la porte.



ATTENTION !

Avant de changer le sens d'ouverture de la porte, débranchez l'appareil. Débranchez d'abord la fiche de la prise de courant murale.

21. Utilisez un outil pointu pour retirer les caches de poignée et les cache-vis. Dévissez les vis auto-taraudeuses à tête spéciale utilisées pour fixer la poignée, réinstallez la poignée du côté droit et réinstallez les cache-vis de l'autre côté. Dévissez la vis auto-taraudeuse utilisée pour fixer la butée de porte et installez la butée de porte du côté gauche.



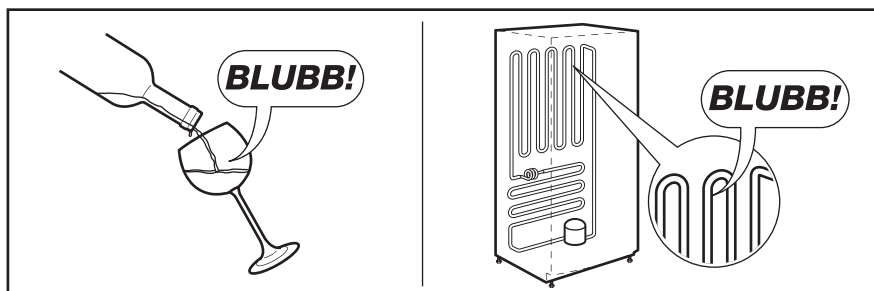
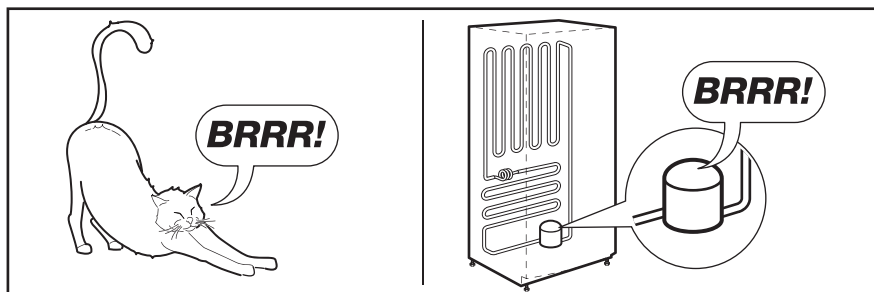
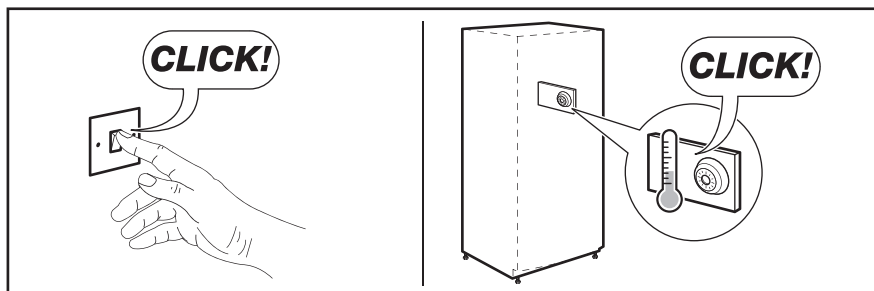
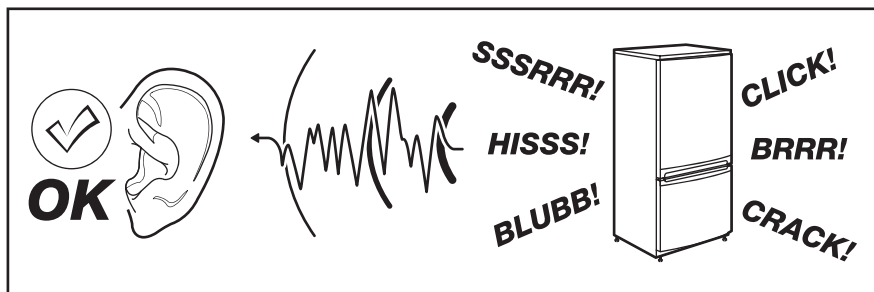
9. DONNÉES TECHNIQUES

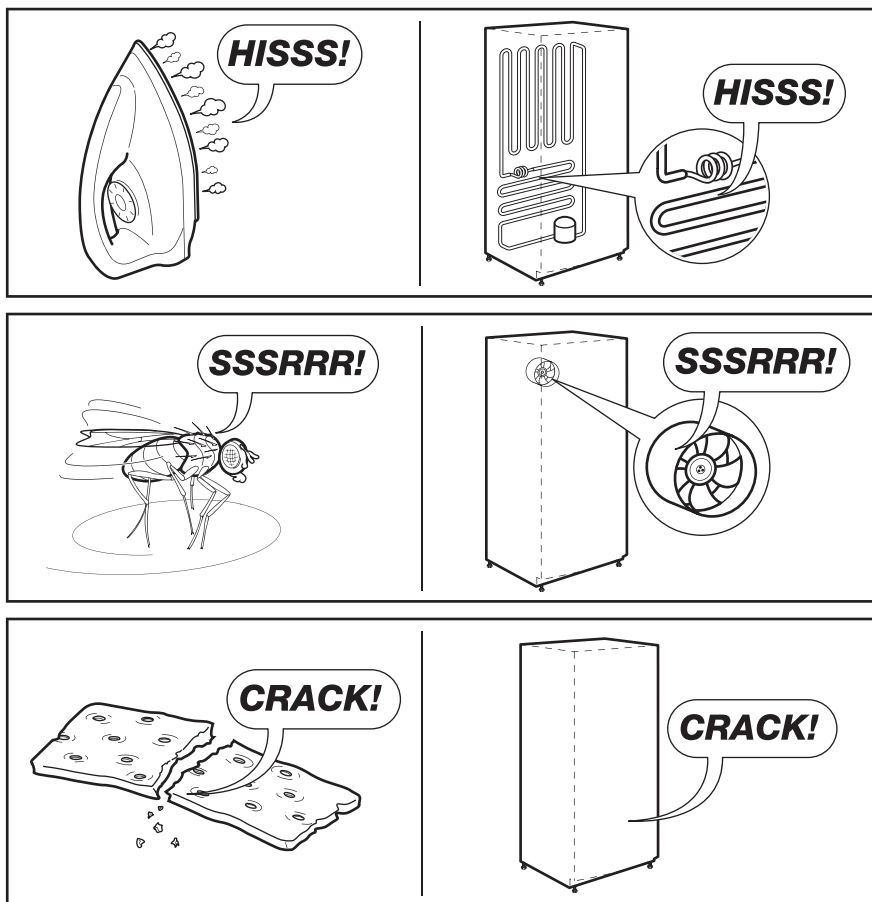
Dimensions		
	Hauteur	1540 mm
	Largeur	600 mm
	Profondeur	609 mm
Temps de montée en température		21 h
Tension		220-240 V
Fréquence		50 Hz

Les caractéristiques techniques figurent sur la plaque signalétique située sur le côté gauche à l'intérieur de l'appareil et sur l'étiquette énergétique.

10. BRUITS

L'appareil émet certains bruits pendant son fonctionnement (compresseur, circuit frigorifique).





11. EN MATIÈRE DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

Recyclez les matériaux portant le symbole ♻️.

Déposez les emballages dans les conteneurs prévus à cet effet.

Merci d'aider à protéger l'environnement et la santé de tous en recyclant les déchets issus d'appareils électriques et électroniques. Ne jetez pas les appareils portant le symbole  avec les ordures ménagères. Confiez le produit à votre centre de recyclage local ou contactez le service municipal.

INHALT

1. SICHERHEITSHINWEISE	3
2. GERÄTEBESCHREIBUNG	5
3. BETRIEB	6
4. TÄGLICHER GEBRAUCH	6
5. PRAKTISCHE TIPPS UND HINWEISE	7
6. REINIGUNG UND PFLEGE	9
7. FEHLERSUCHE	10
8. MONTAGE	13
9. TECHNISCHE DATEN	17
10. GERÄUSCHE	18
11. UMWELTTIPPS	19

WIR DENKEN AN SIE

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Gerät von Electrolux entschieden haben. Sie haben ein Produkt gewählt, hinter dem jahrzehntelange professionelle Erfahrung und Innovation stehen. Bei der Entwicklung dieses großartigen und eleganten Geräts haben wir an Sie gedacht. So haben Sie bei jedem Gebrauch die Gewissheit, dass Sie stets großartige Ergebnisse erzielen werden. Willkommen bei Electrolux.

Besuchen Sie uns auf unserer Website, um:



Anwendungshinweise, Prospekte, Fehlerbehebungs- und Service-Informationen zu erhalten:
www.electrolux.de



Ihr Produkt für einen besseren Service zu registrieren:
www.electrolux.com/productregistration



Zubehör, Verbrauchsmaterial und Original-Ersatzteile für Ihr Gerät zu kaufen:
www.electrolux.com/shop

REPARATUR- UND KUNDENDIENST

Bitte verwenden Sie ausschließlich Original-Ersatzteile für Ihre Produkte. Halten Sie folgende Angaben bereit, wenn Sie sich an den Kundendienst wenden. Die Informationen finden Sie auf dem Typenschild. Modell, Produktnummerncode (PNC), Seriennummer.



Warnungs-/ Sicherheitshinweise



Allgemeine Informationen und Empfehlungen



Informationen zum Umweltschutz

Änderungen vorbehalten.

1. SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie zu Ihrer Sicherheit und für eine optimale Nutzung des Geräts vor der Installation und dem ersten Gebrauch die vorliegende Gebrauchsanweisung einschließlich der Ratschläge und Warnungen aufmerksam durch. Es ist wichtig, dass zur Vermeidung von Fehlern und Unfällen alle Personen, die das Gerät benutzen, mit der Bedienung und den Sicherheitsvorschriften vertraut sind. Heben Sie die Gebrauchsanleitung gut auf und übergeben Sie sie bei einem Weiterverkauf des Geräts dem neuen Besitzer, so dass jeder während der gesamten Lebensdauer des Geräts über Gebrauch und Sicherheit informiert ist.

Halten Sie sich zu Ihrer Sicherheit und zum Schutz Ihres Eigentums strikt an die Vorsichtsmaßnahmen der vorliegenden Gebrauchsanleitung, da der Hersteller bei Missachtung derselben von jeder Haftung freigestellt ist.

1.1 Sicherheit von Kindern und hilfsbedürftigen Personen

- Personen (einschließlich Kinder), die aufgrund ihrer eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ihrer Unerfahrenheit oder Unkenntnis nicht in der Lage sind, das Gerät sicher zu benutzen, dürfen dieses Gerät nicht ohne Aufsicht oder Anweisung durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person benutzen.

Kinder müssen beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen können.

- Halten Sie das Verpackungsmaterial unbedingt von Kindern fern. Andernfalls besteht Erstickungsgefahr.
- Ziehen Sie vor der Entsorgung des Gerätes den Netzstecker, schneiden Sie das Netzkabel (so nah wie möglich am Gerät) ab und entfernen Sie die Tür, so dass spielende Kinder vor elektrischem Schlag geschützt sind und sich nicht in dem Gerät einschließen können.
- Wenn dieses Gerät mit magnetischer Türdichtung ein älteres Modell mit Schnappverschluss (Türlasche) an der Tür oder auf dem Deckel ersetzt, machen Sie den Schnappverschluss vor dem Entsorgen des Altgerätes unbrauchbar. So verhindern Sie, dass das Gerät zu einer Todesfalle für Kinder wird.

1.2 Allgemeine Sicherheitshinweise



WARNUNG!

Achten Sie darauf, dass die Belüftungsöffnungen im Gehäuse um das Gerät oder in der Einbaunische nicht blockiert sind.

- Das Gerät ist für die Aufbewahrung von Lebensmitteln und/oder Getränken in einem normalen Haushalt bestimmt, wie in der vorliegenden Gebrauchsanweisung beschrieben wird.
- Benutzen Sie keine mechanischen oder sonstigen Hilfsmittel, um den Abtauprozess zu beschleunigen
- Verwenden Sie keine anderen Elektrogeräte (wie Speiseeisbereiter) in Kühlgeräten, wenn solche Geräte nicht ausdrücklich vom Hersteller für diesen Zweck zugelassen sind.
- Beschädigen Sie nicht den Kältekreislauf.
- Das Kältemittel Isobutan (R600a) im Kältekreislauf des Gerätes ist ein natürliches und sehr umweltfreundliches Gas, das jedoch leicht entflammbar ist.

Achten Sie beim Transport und bei der Montage des Gerätes darauf, nicht die Komponenten des Kältekreislaufs zu beschädigen.

Bei einer eventuellen Beschädigung des Kältekreislaufs

- Offene Flammen und Zündfunken vermeiden
- Den Raum, in dem das Gerät installiert ist, gut lüften
- Änderungen der Spezifikationen und am Gerät sind gefährlich. Ein defektes Netzkabel kann Kurzschlüsse und einen Brand verursachen und/oder zu Stromschlägen führen.



WARNUNG!

Elektrische Bauteile (Netzkabel, Stecker, Kompressor) dürfen zur Vermeidung von Gefahren nur vom Kundendienst oder einer Fachkraft ausgetauscht werden.

1. Das Netzkabel darf nicht verlängert werden.
2. Vergewissern Sie sich, dass der Netzstecker nicht von der Geräterückseite gequetscht oder beschädigt wird. Ein gequetschter oder beschädigter Netzstecker überhitzt und kann einen Brand verursachen.

3. Vergewissern Sie sich, dass der Netzstecker des Gerätes frei zugänglich ist.
 4. Ziehen Sie nicht am Netzkabel
 5. Stecken Sie den Netzstecker nie in eine lockere Steckdose. Es besteht Brand- und Stromschlaggefahr.
 6. Betreiben Sie das Gerät nicht ohne Lampenabdeckung (falls vorhanden) für die Innenbeleuchtung.
- Dieses Gerät ist schwer. Vorsicht beim Transport
 - Entnehmen oder berühren Sie nie mit nassen/feuchten Händen Tiefkühlgut, da dies zu Hautverletzungen oder Kälteverbrennungen führen kann
 - Das Gerät nicht direkter Sonneneinstrahlung aussetzen
 - Die Leuchtmittel (falls vorhanden) in diesem Gerät sind Speziallampen, die nur für Haushaltsgeräte geeignet sind! Sie eignen sich nicht zur Raumbeleuchtung.

1.3 Täglicher Gebrauch

- Stellen Sie keine heißen Töpfe auf die Kunststoffteile des Geräts.
- Lagern Sie keine entzündlichen Gase oder Flüssigkeiten in dem Gerät, da diese Explosionsgefahr verursachen.
- Legen Sie Lebensmittel nicht direkt vor den Luftauslass an der Rückwand (gilt nur für No-Frost-Geräte).
- Ein aufgetautes Produkt darf nicht wieder eingefroren werden.
- Bewahren Sie abgepackte Tiefkühlkost immer entsprechend den Herstellerangaben auf.
- Die Lagerempfehlungen des Geräteherstellers sollten strikt eingehalten werden. Halten Sie sich an die betreffenden Anweisungen.
- Keine kohlenensäurehaltigen Getränke oder Sprudel in das Gefrierfach stellen, da der Druckanstieg in den Behältern zur Explosion führen und das Gerät beschädigen kann.
- Eis am Stiel kann Kälteverbrennungen verursachen, wenn es direkt nach der Entnahme aus dem Gefrierschrank gegessen wird.

1.4 Reinigung und Pflege

- Schalten Sie das Gerät vor Wartungsarbeiten immer ab, und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Reinigen Sie das Gerät nicht mit Metallgegenständen.
- Verwenden Sie keine scharfen Gegenstände zum Entfernen von Reif und Eis im Gerät. Benutzen Sie einen Kunststoffschaber.
- Kontrollieren Sie in regelmäßigen Abständen den Tauwasserabfluss im Kühlschrank. Reinigen Sie bei Bedarf den Ablauf. Bei verstopftem Wasserabfluss sammelt sich das Wasser am Boden des Geräts an.

1.5 Installation



WARNUNG!

Halten Sie sich für den elektrischen Anschluss strikt an die Anweisungen der betreffenden Abschnitte.

- Kontrollieren Sie nach dem Auspacken das Gerät auf eventuelle Beschädigungen. Nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn es beschädigt ist. Melden Sie die Schäden umgehend dem Händler, bei dem Sie es erworben haben. Bewahren Sie in diesem Fall die Verpackung auf.
- Lassen Sie das Gerät mindestens vier Stunden stehen, bevor Sie es elektrisch anschließen, damit das Öl in den Kompressor zurückfließen kann.
- Lassen Sie einen ausreichenden Freiraum zur Luftzirkulation um das Gerät; anderenfalls besteht Überhitzungsgefahr. Halten Sie sich für die Belüftung an die Montageanweisungen.
- Das Gerät sollte zur Vermeidung von Verbrennungen durch Berührung von heißen Bauteilen (Kompressor, Kondensator) möglichst mit der Rückseite gegen eine Wand aufgestellt werden.
- Das Gerät darf nicht in der Nähe von Heizkörpern oder Kochern installiert werden.
- Vergewissern Sie sich, dass der Netzstecker des Gerätes nach der Montage frei zugänglich ist.
- Wenn ein Wasseranschluss vorgesehen ist, verbinden Sie das Gerät nur mit dem Trinkwasseranschluss.

1.6 Service

- Sollte die Wartung des Geräts elektrische Arbeiten verlangen, so dürfen diese nur von einem qualifizierten Elektriker oder einem Elektro-Fachmann durchgeführt werden.
- Wenden Sie sich für Reparaturen und Wartung nur an Fachkräfte der autorisierten Kundendienststellen und verlangen Sie stets Original-Ersatzteile.

1.7 Umweltschutz

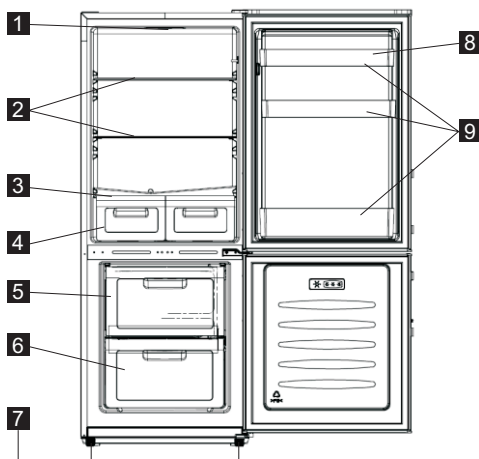


Das Gerät enthält im Kältekreis oder im Isoliermaterial keine ozonschädigenden Gase. Das Gerät darf nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Der Isolierschaum enthält entflammbare Gase: Das Gerät muss gemäß den geltenden Vorschriften entsorgt werden, die Sie bei Ihrer Gemeinde-/Stadtverwaltung erhalten. Nicht das Kälteaggregat beschädigen, insbesondere nicht in der Nähe des Wärmetauschers. Die Werkstoffe des Gerätes, die mit dem Symbol  gekennzeichnet sind, sind recyclingfähig.

2. GERÄTEBESCHREIBUNG

Geräteansicht

- 1** Temperaturregler und LED-Leuchte
- 2** Ablage
- 3** Gemüsefachabdeckung
- 4** Gemüsefach
- 5** Obere Schublade des Gefriergeräts
- 6** Untere Schublade des Gefriergeräts
- 7** Schraubfüße
- 8** Eierablage
- 9** Türeinsätze



Hinweis: Aufgrund der fortwährenden Verbesserung unserer Produkte kann Ihr Kühlschrank geringfügig von der Beschreibung in dieser Gebrauchsanweisung abweichen. Der Funktionsumfang und die Verwendungsweise bleiben jedoch gleich.

3. BETRIEB

3.1 Einschalten

Stecken Sie den Stecker in die Netzsteckdose. Drehen Sie den Temperaturregler im Uhrzeigersinn auf eine mittlere Einstellung.

3.2 Ausschalten des Geräts

Drehen Sie den Temperaturregler zum Ausschalten des Gerätes in die Position „0“.

3.3 Temperaturregelung

Die Temperatur wird automatisch geregelt. Bedienen Sie das Gerät wie folgt:

- Drehen Sie den Temperaturregler auf eine niedrigere Einstellung, um die minimal mögliche Kühlung zu erreichen.
- Drehen Sie den Temperaturregler auf eine höhere Einstellung, um die maximal mögliche Kühlung zu erreichen.



Eine mittlere Einstellung ist im Allgemeinen am besten geeignet.

Allerdings muss für eine exakte Einstellung berücksichtigt werden, dass die Temperatur im Inneren des Geräts von verschiedenen Faktoren abhängt:

- Raumtemperatur
- Häufigkeit des Öffnens der Tür
- Menge der eingelagerten Lebensmittel
- Standort des Geräts



WARNUNG!

Ist die Umgebungstemperatur hoch oder das Gerät voll beladen, dieses aber auf die niedrigste Temperatur eingestellt, so kann es bei andauerndem Betrieb des Geräts an der Rückwand zu Frostbildung kommen. In diesem Fall muss eine höhere Temperatur gewählt werden, die ein automatisches Abtauen ermöglicht und damit auch einen niedrigeren Energieverbrauch.

4. TÄGLICHER GEBRAUCH

4.1 Zubehör 1) bewegliche Ablagen/Gitter

- Im Lieferumfang des Gerätes sind verschiedene Ablagen aus Glas oder Kunststoff bzw. Gitter enthalten – die verschiedenen Modelle werden mit verschiedenen Kombinationen in unterschiedlicher Qualität ausgeliefert.
- Die Wände des Kühlschranks sind mit einer Reihe von Führungsschienen ausgestattet, die verschiedene Möglichkeiten für das Einsetzen der Ablagen bieten.

4.2 Positionierung der Türeinsätze

- Die Türeinsätze können in unterschiedlicher Höhe positioniert werden. Damit ermöglichen sie das Lagern verschieden großer Lebensmittelpackungen.

- Führen Sie hierzu die folgenden Schritte aus: Ziehen Sie den Einsatz langsam in Pfeilrichtung, bis er sich herausheben lässt. Setzen Sie ihn dann in der gewünschten Höhe wieder ein.

4.3 Obst-/Gemüseschublade

- Die Schublade eignet sich zur Aufbewahrung von Obst und Gemüse.

4.4 Gefrierschublade

- Die Schublade eignet sich zur Aufbewahrung von gefrorenen Lebensmitteln.

4.5 Eiswürfelbereitung

- Dieses Gerät ist mit einer oder mehreren Schalen für die Zubereitung von Eiswürfeln ausgestattet.

4.6 Einfrieren frischer Lebensmittel 2)

- Der Gefrierraum eignet sich zum Einfrieren von frischen Lebensmitteln und zum Lagern von gefrorenen und tiefgefrorenen Lebensmitteln für einen längeren Zeitraum.
- Die maximale Menge an Lebensmitteln, die in 24 Stunden eingefroren werden kann, ist auf dem Typenschild angegeben; eine Plakette befindet sich im Innern des Gerätes.
- Der Gefriervorgang dauert 24 Stunden: Legen Sie während dieses Zeitraums keine weiteren einzufrierenden Lebensmittel in den Gefrierraum.

4.7 Aufbewahrung gefrorener Lebensmittel 2)

- Beim ersten Einschalten oder nach einem langen Zeitraum ohne Benutzung. Bevor Sie Lebensmittel in das Fach einlegen, lassen Sie das Gerät vorher mindestens 2 Stunden lang mit hohen Einstellungen laufen.

Wichtig!

Kam es zum Beispiel durch einen Stromausfall, der länger dauerte als der in der Tabelle mit den technischen Daten angegebene Wert (siehe

„Lagerzeit bei Störung“) zu einem ungewollten Abtauen, dann müssen die aufgetauten Lebensmittel sehr rasch verbraucht oder sofort gekocht und nach dem Abkühlen erneut eingefroren werden.

4.8 Auftauen 2)

- Tiefgefrorene oder gefrorene Lebensmittel können vor der Verwendung je nach der zur Verfügung stehenden Zeit im Gefrierraum oder bei Raumtemperatur aufgetaut werden.
- Kleinere Gefriergutteile können sogar direkt aus dem Gefriergerät entnommen und anschließend sofort gekocht werden. In diesem Fall dauert der Garvorgang allerdings etwas länger.

Wichtig!

Im Hinblick auf einen optimalen Einsatz des Kühlraum- und des Gefrierraumvolumens können Sie je nach Bedarf eine oder mehrere Ablagen oder Schubladen aus dem Gerät entnehmen.

- 1) Wenn das Gerät über das entsprechende Zubehör und den entsprechenden Funktionsumfang verfügt.
- 2) Wenn das Gerät über einen Gefrierraum verfügt.

5. PRAKTISCHE TIPPS UND HINWEISE

5.1 Normale Betriebsgeräusche

- Unter Umständen ist ein leichtes Gurgeln und Blubbern zu hören, wenn das Kältemittel durch die Leitungen gepumpt wird. Das ist richtig.
- Bei eingeschaltetem Kompressor wird das Kältemittel umgewälzt, und Sie hören ein Surren und ein pulsierendes Geräusch vom Kompressor. Das ist richtig.
- Die thermische Ausdehnung kann ein plötzliches Knacken verursachen. Das ist eine natürliche und nicht gefährliche physikalische Erscheinung. Das ist richtig.
- Beim Ein- oder Ausschalten des Kompressors ist ein leises „Klicken“ des Temperaturreglers zu hören. Das ist richtig.

5.2 Energiespartipps

- Öffnen Sie die Tür nicht zu häufig, und lassen Sie diese nicht länger offen als unbedingt notwendig.
- Wenn die Umgebungstemperatur hoch ist und der Temperaturregler auf eine niedrige Temperatur eingestellt und das Gerät voll beladen ist, kann es zu andauerndem Betrieb des Kompressors und damit zu Reif- oder Eisbildung am Verdampfer kommen. Stellen Sie in diesem Fall den Temperaturregler auf eine höhere Einstellung ein, die ein automatisches Abtauen und damit auch einen niedrigeren Energieverbrauch ermöglicht.

5.3 Hinweise für die Kühlung frischer Lebensmittel

So erzielen Sie die besten Ergebnisse:

- Legen Sie keine warmen Lebensmittel oder dampfende Flüssigkeiten in den Kühlschrank.
- Decken Sie die Lebensmittel ab oder verpacken Sie diese entsprechend, besonders wenn sie stark riechen.
- Legen Sie die Lebensmittel so hinein, dass um sie Luft frei zirkulieren kann

5.4 Hinweise für die Kühlung

Tipps:

Fleisch (alle Sorten): Verpacken Sie Fleisch in einem Frischhaltebeutel, und legen Sie diesen auf die Glasablage über der Gemüseschublade.

Bitte lagern Sie Fleisch aus Sicherheitsgründen nur einen oder maximal zwei Tage auf diese Weise.

Vorgekochte Lebensmittel, kalte Gerichte usw.: Diese sollten abgedeckt auf eine der Ablagen gelegt werden.

Obst und Gemüse: Gründlich reinigen und in die dafür vorgesehene(n) Schublade(n) legen.

Butter und Käse: Diese sollten stets in speziellen luftdichten Behältern verpackt sein oder in Aluminiumfolie bzw. in lebensmittelechte Tüten eingepackt werden, um so wenig Luft wie möglich in der Verpackung zu haben. Milchflaschen: Bitte bewahren Sie Milchflaschen stets mit Deckel im Flaschenregal in der Tür auf.

Bananen, Kartoffeln, Zwiebeln und Knoblauch sollten im Kühlschrank nicht unverpackt aufbewahrt werden.

5.5 Hinweise zum Einfrieren

Im Folgenden finden Sie einige wertvolle Tipps für einen optimalen Gefriervorgang:

- Die maximale Menge an Lebensmitteln, die in 24 Stunden eingefroren werden kann, ist auf dem Typenschild angegeben.
- Der Gefriervorgang dauert 24 Stunden. Legen Sie während dieses Zeitraums keine weiteren einzufrierenden Lebensmittel in das Gefrierfach.

- Frieren Sie ausschließlich frische und gründlich gewaschene Lebensmittel von sehr guter Qualität ein.
- Teilen Sie die Lebensmittel in kleinere Portionen ein, damit diese schnell und vollständig gefrieren und Sie später nur die Menge auftauen müssen, die Sie gerade benötigen.
- Verpacken Sie die einzufrierenden Lebensmittelportionen stets luftdicht in Alufolie oder in lebensmittelechte Gefrierbeutel und achten Sie darauf, dass die Verpackung so wenig Luft wie möglich enthält.
- Achten Sie beim Hineinlegen von frischen, noch ungefrorenen Lebensmitteln darauf, dass sie nicht in Kontakt mit Gefriergut kommen, da dieses sonst antauen könnte.
- Magere Zutaten lassen sich besser und länger als fetthaltige lagern; durch Salz wird die Lagerungsdauer von Zutaten verkürzt.
- Werden Eiswürfel direkt nach der Entnahme aus dem Gefrierfach verwendet, können sie Frostbrand auf der Haut verursachen.
- Es empfiehlt sich, das Einfrierdatum auf jeder einzelnen Packung zu notieren, um einen genauen Überblick über die Lagerzeit zu haben.

5.6 Hinweise zur Lagerung gefrorener Lebensmittel

So erzielen Sie die besten Ergebnisse mit Ihrem Gerät:

- Prüfen Sie sorgfältig, ob die im Handel erworbenen gefrorenen Lebensmittel sachgerecht gelagert wurden.
- Achten Sie unbedingt darauf, die eingekauften gefrorenen Lebensmittel in der kürzest möglichen Zeit in Ihr Gefriergerät zu bringen.
- Öffnen Sie die Tür nicht zu häufig, und lassen Sie diese nicht länger offen als unbedingt notwendig.
- Aufgetaute Lebensmittel verderben sehr schnell und eignen sich nicht für ein erneutes Einfrieren.
- Das Haltbarkeitsdatum auf der Tiefkühlkostverpackung sollte nicht überschritten werden.

6. REINIGUNG UND PFLEGE

6.1 Reinigung des Innenraums

Bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, beseitigen Sie den typischen „Neugeruch“ am besten durch Reinigen der Innenteile mit lauwarmem Wasser und einer neutralen Seife. Sorgfältig nachtrocknen.



WARNUNG!

Verwenden Sie keine Reinigungsmittel oder Scheuerpulver, da hierdurch die Oberfläche beschädigt wird.



VORSICHT!

Ziehen Sie vor jeder Wartungsmaßnahme immer den Netzstecker aus der Steckdose.



Dieses Gerät enthält Kohlenwasserstoffe in seinem Kältekreislauf. Aus diesem Grund dürfen die Wartung und das Nachfüllen ausschließlich durch autorisiertes Fachpersonal erfolgen.

- Spülen und trocknen Sie sie sorgfältig ab.



WARNUNG!

Ziehen Sie nicht an Leitungen und/oder Kabeln im Innern des Geräts und achten Sie darauf, diese nicht zu verschieben oder zu beschädigen. Benutzen Sie zur Reinigung des Innenraums keinesfalls Putzmittel, Scheuerpulver, stark parfümierte Reinigungsmittel oder Wachspolituren, da diese die Oberfläche des Innenraums beschädigen und einen starken Eigengeruch hinterlassen.

Reinigen Sie den Kondensator (schwarzes Gitter) und den Kompressor auf der Geräterückseite mit einer Bürste. Dadurch verbessert sich die Leistung des Geräts und es verbraucht weniger Strom



WARNUNG!

Bitte achten Sie darauf, das Kühlsystem nicht zu beschädigen.

6.2 Regelmäßige Reinigung

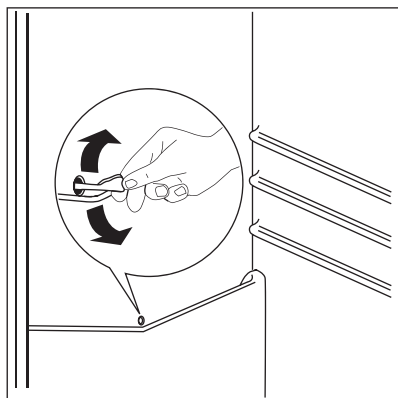
Das gesamte Gerät muss regelmäßig gereinigt werden:

- Reinigen Sie die Innenseiten und die Zubehörteile mit lauwarmem Wasser und etwas Neutralseife.
- Prüfen und säubern Sie die Türdichtungen in regelmäßigen Abständen, um zu gewährleisten, dass diese sauber und frei von Fremdkörpern sind.

Viele Haushaltsreiniger für Küchen enthalten Chemikalien, die den im Gerät verwendeten Kunststoff angreifen können. Aus diesem Grund ist es empfehlenswert, das Gerät außen nur mit warmem Wasser und etwas flüssigem Tellerspülmittel zu reinigen

Schließen Sie das Gerät nach der Reinigung wieder an die Netzversorgung an

6.3 Abtauen des Kühlschranks



Bei normalem Betrieb wird Reif bei jedem Anhalten des Kompressors automatisch vom Verdampfer des Kühlschranks entfernt. Das Tauwasser läuft durch eine Abflussöffnung in einen speziellen Behälter an der Rückseite des Geräts über dem Motorkompressor, wo es verdampft. Reinigen Sie deshalb regelmäßig die Abflussöffnung in der Mitte der Auffangrinne an der Rückwand des Kühlraums, damit das Tauwasser nicht überläuft und auf die gelagerten Lebensmittel tropft.

Benutzen Sie dazu bitte das mitgelieferte Reinigungswerkzeug, das sich bereits in der Ablauföffnung befindet.

6.4 Abtauen des Gefriergeräts

Das Abtauen im Gefrierraum erfolgt manuell. Nehmen Sie vor dem Abtauen die Lebensmittel heraus.

Nehmen Sie den Eisbehälter und die Schubladen heraus, oder legen Sie sie vorübergehend in den Kühlschrank.

Stellen Sie den Temperaturregler auf die Position „0“ (bei der der Kompressor aufhört zu arbeiten), und lassen Sie die Tür geöffnet, bis Eis und Reif gründlich abgetaut sind und sich auf dem Boden des Gefrierraums angesammelt haben.

Wenn Sie den Abtauvorgang beschleunigen möchten, können Sie eine Schüssel mit warmem Wasser (ca. 50 °C) in den

Gefrierraum stellen und das Eis mit einem Abtauspachtel abschaben. Achten Sie darauf, dass Sie danach den Temperaturregler wieder auf die ursprüngliche Position stellen.

Es ist nicht ratsam, den Gefrierraum beim Abtauen direkt mit heißem Wasser oder einem Fön zu erwärmen, da sich der Innenraum dann verformen kann. Es ist ebenfalls nicht ratsam, Eis und Reif mit scharfen Gegenständen oder Holzstangen abzuschaben oder damit festgefrorene Lebensmittel aus den Behältern zu entfernen, um den Innenraum oder die Oberfläche des Verdampfers nicht zu beschädigen.

7. FEHLERSUCHE



VORSICHT!

Ziehen Sie vor der Fehlersuche immer den Netzstecker aus der Steckdose. Eine Fehlersuche, die von der in der vorliegenden Gebrauchsanweisung beschriebenen Fehlersuche abweicht, darf nur von einem qualifizierten Elektriker oder einer Fachkraft durchgeführt werden.



WARNUNG!

Während das Gerät in Betrieb ist, entstehen bestimmte Geräusche (Kompressor und Kühlkreislauf).

Problem	Mögliche Ursache	Abhilfe
Das Gerät ist zu laut.	Unebenheiten im Boden wurden nicht ausgeglichen.	Kontrollieren Sie, ob eventuelle Unebenheiten der Standfläche korrekt ausgeglichen wurden, so dass alle vier Füße fest auf dem Boden stehen.
Der Kompressor arbeitet ständig.	Der Temperaturregler kann falsch eingestellt sein.	Stellen Sie eine höhere Temperatur ein.
	Die Tür ist nicht richtig geschlossen.	Siehe hierzu "Schließen der Tür".
	Die Tür wurde zu häufig geöffnet.	Lassen Sie die Tür nicht länger als unbedingt erforderlich offen
	Die Temperatur der zu kühlenden Lebensmittel ist zu hoch.	Lassen Sie Lebensmittel auf Raumtemperatur abkühlen, bevor Sie sie in das Gerät stellen.
	Die Raumtemperatur ist zu hoch.	Senken Sie die Raumtemperatur.
Wasser fließt an der Rückwand des Kühlschranks hinunter.	Beim automatischen Abtauen fließt das abgetaute Wasser an der Rückwand des Kühlschranks hinunter.	Das ist richtig.

Problem	Mögliche Ursache	Abhilfe
Wasser fließt in den Kühlschrank.	Der Wasserabflusskanal ist verstopft.	Reinigen Sie den Ablauf.
	Die eingelagerten Lebensmittel verhindern, dass das Wasser zum Kollektor fließt.	Stellen Sie sicher, dass die Lebensmittel nicht die Rückwand berühren.
Wasser fließt auf den Boden.	Der Tauwasserablauf läuft nicht in die Verdampferschale über dem Kompressor.	Befestigen Sie den Tauwasserablauf an der Verdampferschale.
Es erfolgt eine zu starke Reif- und Eisbildung.	Das Gefriergut ist nicht korrekt verpackt.	Verpacken Sie die Lebensmittel besser.
	Die Tür ist nicht richtig geschlossen.	Siehe hierzu "Schließen der Tür".
	Der Temperaturregler kann falsch eingestellt sein.	Stellen Sie eine höhere Temperatur ein.
Die Temperatur im Gerät ist zu niedrig.	Der Temperaturregler kann falsch eingestellt sein.	Stellen Sie eine höhere Temperatur ein.
Die Temperatur im Gerät ist zu hoch.	Der Temperaturregler kann falsch eingestellt sein.	Stellen Sie eine niedrigere Temperatur ein.
	Die Tür ist nicht richtig geschlossen.	Siehe hierzu "Schließen der Tür".
	Die Temperatur der zu kühlenden Lebensmittel ist zu hoch.	Lassen Sie die Lebensmittel auf Raumtemperatur abkühlen, bevor Sie sie in das Gerät legen.
	Es wurden zu viele Lebensmittel auf einmal eingelegt.	Legen Sie weniger Lebensmittel auf einmal ein.
Die Temperatur im Kühlschrank ist zu hoch.	Die Kaltluft kann nicht im Gerät zirkulieren.	Stellen Sie sicher, dass die Kaltluft im Gerät zirkulieren kann.
Die Temperatur im Gefrierraum ist zu hoch.	Die einzufrierenden Packungen liegen zu dicht aneinander.	Stellen Sie sicher, dass die Kaltluft im Gerät zirkuliert und die Lebensmittel dies nicht verhindern.
Das Gerät funktioniert nicht.	Das Gerät ist abgeschaltet.	Schalten Sie das Gerät ein.
	Der Netzstecker steckt nicht richtig in der Steckdose.	Stecken Sie den Netzstecker richtig in die Steckdose.
	Das Gerät bekommt keinen Strom. Es liegt keine Spannung an der Netzsteckdose an.	Testen Sie, ob ein anderes Gerät an dieser Steckdose funktioniert. Kontaktieren Sie gegebenenfalls einen qualifizierten Elektriker.
Die Lampe funktioniert nicht.	Die Lampe befindet sich im Standby-Modus.	Schließen und öffnen Sie die Tür.
	Die Lampe ist defekt.	Siehe hierzu „Austauschen der Lampe“.

Wenden Sie sich an den Kundendienst, falls Ihr Gerät nach dem Durchführen der oben genannten Schritte noch immer nicht ordnungsgemäß funktioniert.

7.1 Austauschen der Lampe

Dieses Gerät ist mit einer langlebigen LED-Innenbeleuchtung ausgestattet.

Die Regeleinheit darf nur von einer qualifizierten Fachkraft ausgetauscht werden. Wenden Sie sich hierzu an den Kundendienst.

7.2 Schließen der Tür

1. Reinigen Sie die Türdichtungen
2. Stellen Sie die Tür nach Bedarf ein
Siehe hierzu „Montage“.
3. Ersetzen Sie die defekten
Türdichtungen, falls erforderlich
Wenden Sie sich hierzu an den
Kundendienst.

8. MONTAGE



WARNUNG!

Lesen Sie bitte die „Sicherheits-hinweise“ vor der Montage des Gerätes sorgfältig durch, um Ge-fahren für sich selbst zu vermeiden und einen korrekten Betrieb des Gerätes zu gewährleisten.



WARNUNG!

Es muss möglich sein, das Gerät von der Hauptstromversorgung zu trennen; daher sollte der Netz-stecker nach der Montage leicht zugänglich sein.

8.1 Aufstellung

Installieren Sie dieses Gerät an einem Ort, an dem die Umgebungstemperatur mit der Klimaklasse übereinstimmt, die auf dem Typenschild des Geräts angegeben ist:

8.2 Ort

Wichtig! Um den Kühlschrank herum muss eine gute Luftzirkulation gewährleistet sein, damit die Wärme einfach abgeleitet werden kann, die Kühlung effizient und der Stromverbrauch gering ist. Zu diesem Zweck, sollte um den Kühlschrank herum genügend freier Raum verfügbar sein. Daher ist es ratsam, die folgenden Abstände einzuhalten: 75 mm hinter dem Kühlschrank bis zur Wand, mindestens 100 mm an beiden Seiten, mehr als 100 mm nach oben und einen freien Bereich davor, damit die Türen 160° geöffnet werden können.

8.3 Elektrischer Anschluss

Kontrollieren Sie vor der ersten Benutzung des Gerätes, ob die Netzspannung und -frequenz Ihres Hausanschlusses mit den auf dem Typenschild angegebenen Anschlusswerten übereinstimmen.

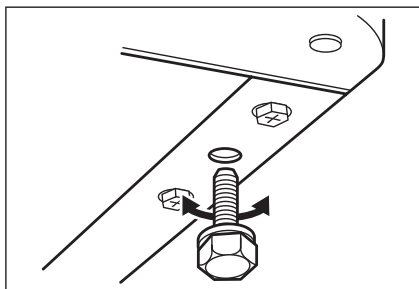
Das Gerät muss geerdet sein. Der Netzstecker ist zu diesem Zweck mit einem Kontakt ausgestattet. Falls die Steckdose Ihres Hausanschlusses nicht geerdet sein sollte, lassen Sie das Gerät gemäß den geltenden Vorschriften von einem qualifizierten Elektriker erden.

Der Hersteller übernimmt keinerlei Haftung bei Missachtung der vorstehenden Sicherheitshinweise.

Das Gerät entspricht den EU Richtlinien.

Klima- klasse	Umgebungstemperatur
SN	+10 °C bis +32 °C
N	+16 °C bis +32 °C
ST	+16 °C bis 38°C
D	+16 °C bis 43°C

8.4 Ausrichten

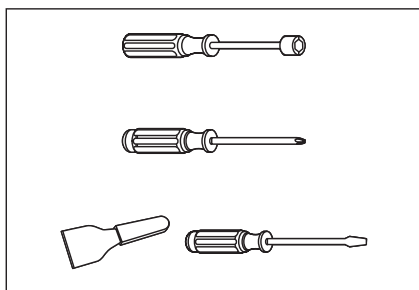


Bei der Aufstellung des Gerätes ist dieses waagrecht auszurichten. Dies lässt sich mit zwei Schraubfüßen am vorderen Sockel des Gerätes erreichen.

8.5 Wechsel des Türanslags

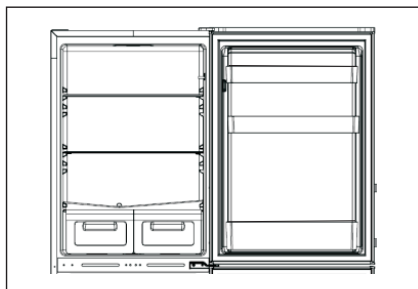
Die Seite an der sich die Tür öffnet, kann von der rechten Seite (wie geliefert) auf die linke Seite geändert werden. Sie benötigen dafür folgende Werkzeuge:

1. Steckschlüssel, 8 mm
2. Kreuzschlitzschraubendreher
3. Spachtel oder Schlitzschraubendreher

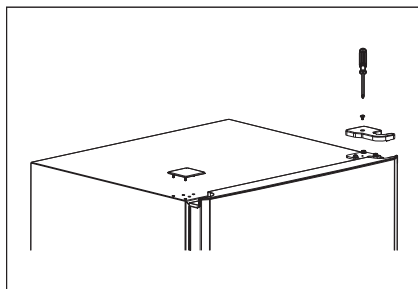


Bevor Sie damit beginnen, legen Sie den Kühlschrank auf seine Rückseite, um an den Sockel zu gelangen. Legen Sie ihn dabei auf weiches Schaumstoffverpackungsmaterial oder ähnliches Material, damit die Kühlrohre auf der Rückseite des Kühlschranks nicht beschädigt werden.

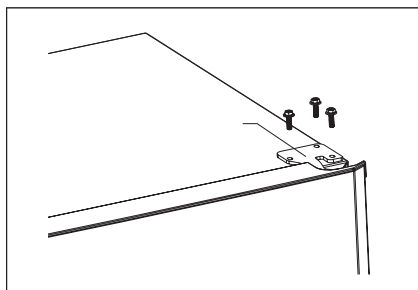
4. Stellen Sie den Kühlschrank auf, öffnen Sie die obere Tür, entfernen Sie die Türeinsätze, und schließen Sie ihn (um zu verhindern, dass die Einsätze beschädigt werden).



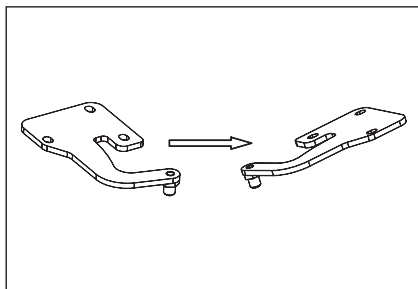
5. Lösen Sie die Schraube mit einem Kreuzschlitzschraubendreher. Stemmen Sie dann mit einem Spachtel oder Schlitzschraubendreher die Schraubenlochabdeckung heraus, die sich in der linken oberen Ecke des Kühlschranks befindet. Lösen Sie dann die obere Scharnierabdeckung, die sich an der rechten oberen Ecke des Kühlschranks befindet.



6. Lösen Sie mit einem 8-mm-Steckschlüssel oder einem Schraubenschlüssel die speziellen Flansch-Blebschrauben, mit denen der rechte obere Scharnierteil befestigt ist (bitte halten Sie dabei die obere Tür mit der Hand fest).



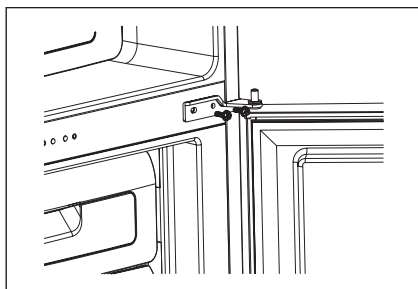
7. Entfernen Sie die obere Scharnierachse, versetzen Sie sie auf die andere Seite, ziehen Sie sie fest an, und legen Sie das Scharnier dann an einem sicheren Ort ab.



8. Heben Sie die obere Tür an, und legen Sie sie mit der Außenseite nach oben so auf einer geeigneten Oberfläche ab, dass sie keine Kratzer bekommt.

HINWEIS: Achten Sie beim Entfernen der Tür auf die Unterlegscheibe(n) zwischen dem mittleren Scharnier und dem unteren Teil der Tür des Gefriergeräts, da diese an der Tür haften könnten. Verlieren Sie sie nicht.

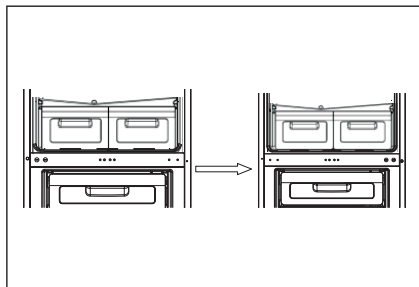
9. Lösen Sie die beiden speziellen Flansch-Blechschauben, mit denen das mittlere Scharnier fixiert ist. Entfernen Sie dann das mittlere Scharnier, das die untere Tür hält.



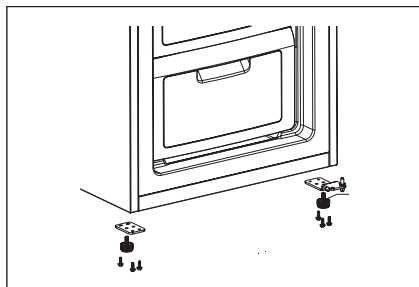
10. Heben Sie die untere Tür an, und legen Sie sie mit der Außenseite nach oben so auf einer geeigneten Oberfläche ab, dass sie keine Kratzer bekommt.

HINWEIS: Achten Sie beim Entfernen der Tür auf die Unterlegscheibe(n) zwischen dem mittleren Scharnier und dem unteren Teil der Tür des Gefriergeräts, da diese an der Tür haften könnten. Verlieren Sie sie nicht.

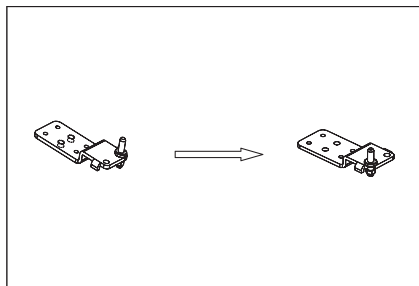
11. Entfernen Sie die Schraubenloch-abdeckungen der linken Löcher wie abgebildet, und versetzen Sie diese auf die nicht abgedeckten Löcher auf der rechten Seite.



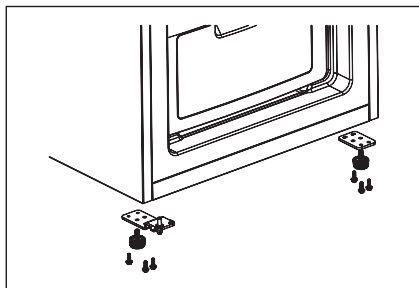
12. Legen Sie den Kühlschrank auf weiches Schaumstoffverpackungsmaterial oder ähnliches Material. Entfernen Sie die beiden Schraubfüße unten, und entfernen Sie die Fixierplatte der vorderen Füße und das untere Scharnier, indem Sie die speziellen Flansch-Blechschauben lösen.



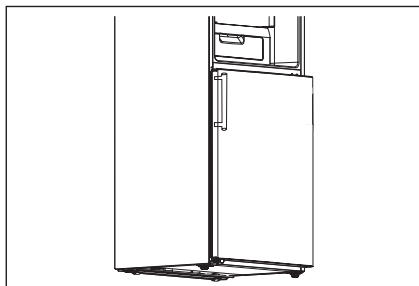
13. Lösen Sie die untere Scharnierachse und nehmen Sie sie heraus. Setzen Sie sie in das Loch daneben, und verschrauben Sie sie.



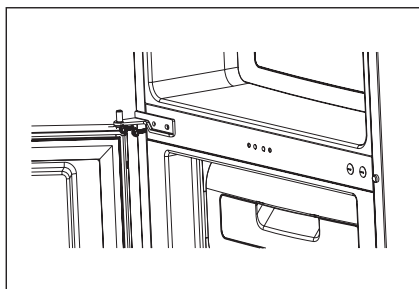
- 14.** Versetzen Sie das untere Scharnier auf die linke Seite, und fixieren Sie es mit den speziellen Flansch-Blebschrauben. Versetzen Sie die Fixierplatte der vorderen Füße auf die andere Seite, und fixieren Sie sie mit den speziellen Flansch-Blebschrauben. Bringen Sie die Schraubfüße unten an.



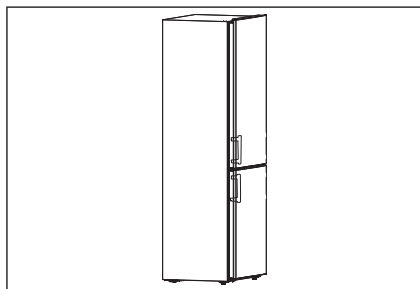
- 15.** Bringen Sie die untere Tür in der richtigen Position an, passen Sie das untere Scharnier an, setzen Sie die Scharnierachse in das untere Loch der unteren Tür ein, und ziehen Sie dann die Schrauben an.



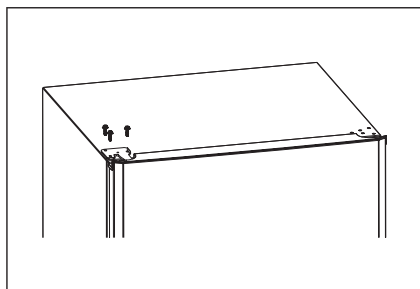
- 16.** Drehen Sie das mittlere Scharnier um 180 Grad, versetzen Sie es, und bringen Sie es in die richtige Position. Setzen Sie die mittlere Scharnierachse in das obere Loch der unteren Tür, und ziehen Sie die Schrauben an



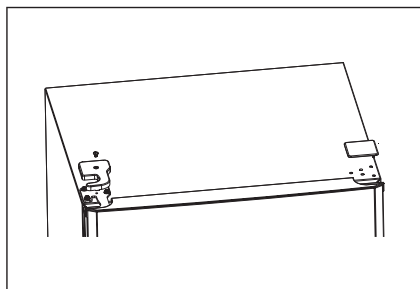
- 17.** Bringen Sie die obere Tür in der richtigen Position an. Sichern Sie die Türstellung. Setzen Sie die mittlere Scharnierachse in das untere Loch der oberen Tür.



- 18.** Versetzen Sie das obere Scharnier, und setzen Sie die obere Scharnierachse in das obere Loch der oberen Tür. Passen Sie die Position der oberen Tür an (bitte halten Sie dabei die obere Tür mit der Hand fest). Fixieren Sie das obere Scharnier mit den speziellen Flansch-Blebschrauben.



- 19.** Montieren Sie die Schraubenlochabdeckung auf der oberen rechten Ecke des Kühlschranks. Montieren Sie die obere Scharnierabdeckung (die sich in der Plastiktüte befindet) auf der linken Ecke und verschrauben Sie sie. Legen Sie die andere obere Scharnierabdeckung in die Plastiktüte.



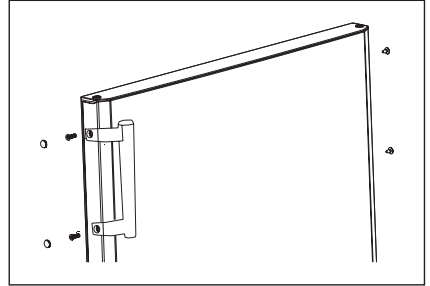
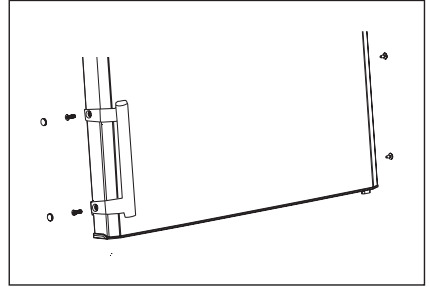
20. Öffnen Sie die obere Tür, und legen Sie die Türeinsätze ein. Schließen Sie die Tür.



WARNUNG!

Wenn Sie die Anschlagseite der Tür wechseln, darf das Gerät nicht mit der Netzstromversorgung verbunden sein. Ziehen Sie zuvor den Netzstecker.

21. Stemmen Sie mit einem spitzen Gegenstand die Griffabdeckungen und die Schraubenlochabdeckungen heraus. Lösen Sie die speziellen Blechschrauben, mit denen der Griff fixiert ist. Versetzen Sie den Griff auf die rechte Seite, und montieren Sie ihn. Versetzen Sie die Schraubenlochabdeckungen auf die andere Seite. Lösen Sie die Blechschraube, mit der der Türanschlag fixiert ist, und montieren Sie den Türanschlag auf der linken Seite.



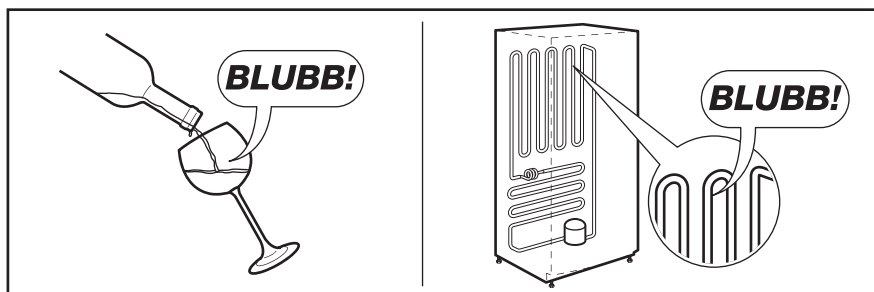
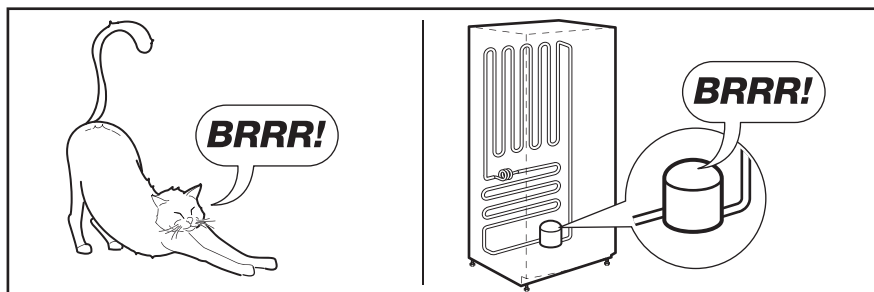
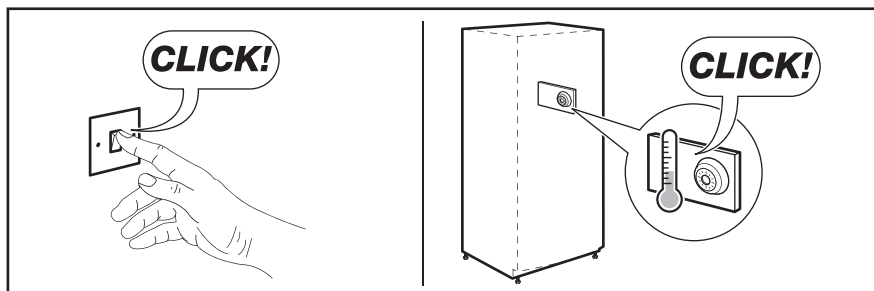
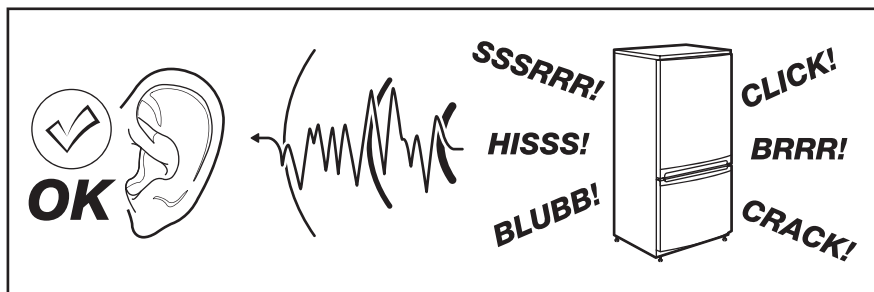
9. TECHNISCHE DATEN

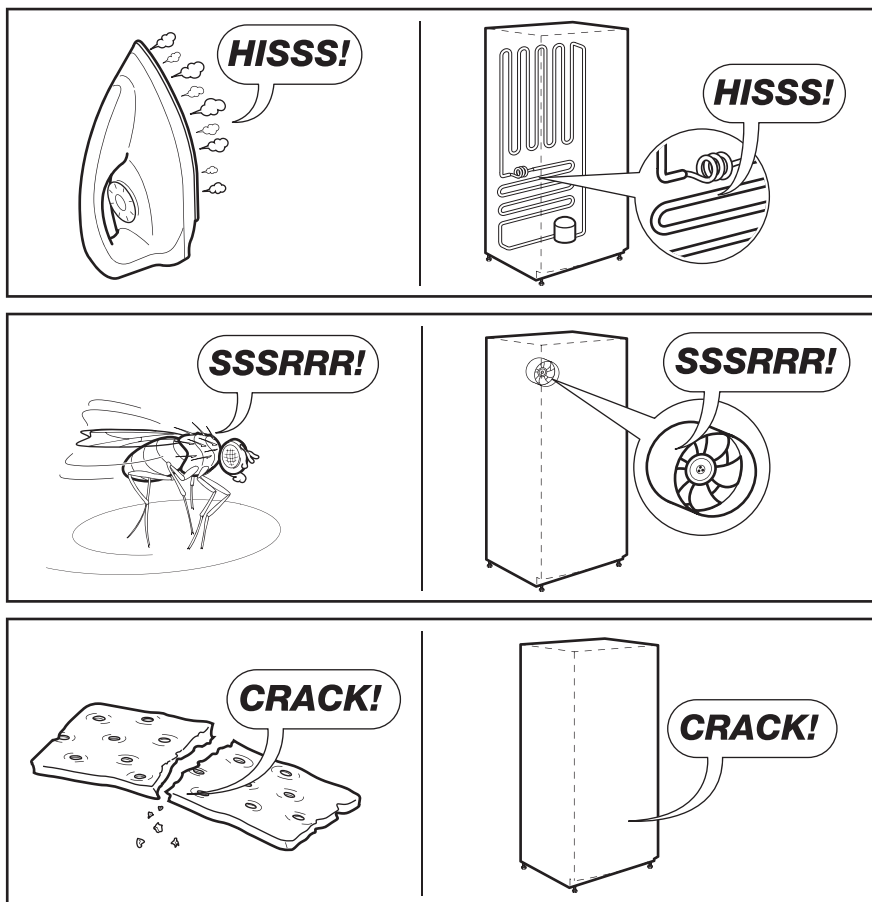
Maß		
	Höhe	1540 mm
	Breite	600 mm
	Tiefe	609 mm
Ausfalldauer		21 Stunden
Spannung		220-240<0x00A0>V
Frequenz		50 Min.

Die technischen Daten befinden sich auf dem Typenschild innen links im Gerät sowie auf der Energieplakette.

10. GERÄUSCHE

Während das Gerät in Betrieb ist, entstehen bestimmte Geräusche (Kompressor und Kühlkreislauf).





11. UMWELTTIPPS

Recyceln Sie Materialien mit dem Symbol .

Entsorgen Sie die Verpackung in den entsprechenden Recyclingbehältern.

Recyceln Sie zum Umwelt- und Gesundheitsschutz elektrische und

elektronische Geräte. Entsorgen Sie Geräte mit dem Symbol  nicht mit dem Hausmüll.

Bringen Sie das Gerät zu Ihrer örtlichen Sammelstelle oder wenden Sie sich an Ihr Gemeinde

INHOUD

1. VEILIGHEIDSINFORMATIE.....	3
2. BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT	5
3. BEDIENING	6
4. DAGELIJKS GEBRUIK.....	6
5. HANDIGE HINTS EN TIPS	7
6. ONDERHOUD EN REINIGING	9
7. PROBLEEMOPLOSSING	10
8. INSTALLATIE	13
9. TECHNISCHE GEGEVENS	17
10. GELUID	18
11. MILIEUBESCHERMING	19

VOOR PERFECTE RESULTATEN

Bedankt dat u voor dit AEG-product heeft gekozen. Dit apparaat is ontworpen om vele jaren uitstekend te presteren, met innovatieve technologieën die het leven gemakkelijker helpen maken – functies die gewone apparaten wellicht niet hebben. Neem een paar minuten de tijd om het door te lezen zodat u er optimaal van kunt profiteren.

Ga naar onze website voor:



Advies over gebruik, brochures, het oplossen van problemen en onderhoudsinformatie:

www.aeg.com



Registreer uw product voor een betere service:

www.aeg.com/productregistration



Koop accessoires, verbruiksartikelen en originele reserveonderdelen voor uw apparaat:

www.aeg.com/shop

KLANTENSERVICE

Wij raden altijd het gebruik van originele onderdelen aan.

Als u contact opneemt met de klantenservice zorg dat u de volgende gegevens bij de hand hebt.

Deze informatie wordt vermeld op het typeplaatje. Model, productnummer, serienummer



Waarschuwing - Belangrijke veiligheidsinformatie.



Algemene informatie en tips



Milieu-informatie.

Wijzigingen voorbehouden.

1. VEILIGHEIDSINFORMATIE

In het belang van uw veiligheid en om een correct gebruik te kunnen waarborgen is het van belang dat u, alvorens het apparaat te installeren en in gebruik te nemen, deze gebruiksaanwijzing, inclusief de tips en waarschuwingen, grondig doorleest. Om onnodige vergissingen en ongevallen te voorkomen is het belangrijk ervoor te zorgen dat alle mensen die het apparaat gebruiken, volledig bekend zijn met de werking ervan en de veiligheidsvoorzieningen. Bewaar deze instructies en zorg ervoor dat zij bij het apparaat blijven als het wordt verplaatst of verkocht, zodat iedereen die het apparaat gedurende zijn hele levensduur gebruikt, naar behoren is geïnformeerd over het gebruik en de veiligheid van het apparaat.

Voor de veiligheid van mensen en eigendommen dient u zich aan de voorzorgsmaatregelen uit dit instructieboekje te houden. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor schade die door het niet opvolgen van de aanwijzingen veroorzaakt is.

1.1 Veiligheid van kinderen en kwetsbare mensen

- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (met inbegrip van kinderen) met beperkte lichamelijke of verstandelijke vermogens of een gebrek aan ervaring en kennis, tenzij dit onder toezicht gebeurt van een voor hun veiligheid verantwoordelijke persoon of tenzij ze van een dergelijke persoon instructies hebben ontvangen over het gebruik van het apparaat.

Houd kinderen uit de buurt om te voorkomen dat ze met het apparaat spelen.

- Houd alle verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen. Er bestaat een gevaar voor verstikking.
- Als u het apparaat afdankt, trek dan de stekker uit het stopcontact, snijd de voedingskabel door (zo dicht mogelijk bij het apparaat) en verwijder de deur om te voorkomen dat kinderen een elektrische schok krijgen of zichzelf in het apparaat opsluiten.
- Als dit apparaat, dat voorzien is van een magnetische deursluiting, een ouder apparaat vervangt, dat voorzien is van een veerslot op de deur of het deksel, zorg er dan voor dat u het slot onbruikbaar maakt voordat u het oude apparaat weggooit. Dit voorkomt dat kinderen er in opgesloten kunnen raken.

1.2 Algemene veiligheid



WAARSCHUWING!

Houd de ventilatieopeningen altijd vrij van obstructies; dit geldt zowel voor losstaande als ingebouwde modellen.

- Dit apparaat is bedoeld voor het bewaren van levensmiddelen en/of dranken in een gewoon huishouden, zoals uitgelegd in dit instructieboekje.
- Gebruik geen mechanische hulpmiddelen of kunstgrepen om het ontdooiproces te versnellen.
- Gebruik geen andere elektrische apparaten (bijvoorbeeld roomijsmachines) in koelkasten, tenzij ze voor dit doel zijn goedgekeurd door de fabrikant.
- Let op dat u het koelcircuit niet beschadigt.
- Het koelmiddel isobutaan (R600a) bevindt zich in het koelcircuit van het apparaat. Dit is een aardgas dat weliswaar milieuvriendelijk is, maar ook uiterst ontvlambaar.

Controleer of de onderdelen van het koelcircuit tijdens transport en installatie van het apparaat niet beschadigd zijn geraakt.

Indien het koelcircuit beschadigd is:

- open vuur en ontstekingsbronnen vermijden
- de ruimte waar het apparaat zich bevindt grondig ventileren
- Het is gevaarlijk om wijzigingen aan te brengen in de specificaties of dit product op enigerlei wijze te modificeren. Een beschadigd netsnoer kan kortsluiting, brand en/of een elektrische schok veroorzaken.



WAARSCHUWING!

Om gevaar te voorkomen mogen alle elektrische onderdelen (netsnoer, stekker, compressor) uitsluitend worden vervangen door een erkende onderhoudsdienst of gekwalificeerd onderhoudspersoneel.

1. Het netsnoer mag niet worden verlengd.
2. Controleer of de stekker niet wordt platgedrukt of beschadigd door de achterkant van het apparaat. Een platgedrukte of beschadigde stekker kan oververhit raken en brand veroorzaken.

3. Controleer of u de stekker van het apparaat kunt bereiken.
 4. Trek niet aan het snoer.
 5. Als de stekker loszit, steek hem dan niet in het stopcontact. Dan bestaat er een risico op een elektrische schok of brand.
 6. U mag het apparaat niet gebruiken zonder het afdekkapje (indien van toepassing) van het lampje.
- Dit apparaat is zwaar. Wees voorzichtig wanneer u het apparaat verplaatst.
 - Haal geen artikelen uit het vriesvak of raak ze niet aan wanneer uw handen vochtig/nat zijn, dit kan uw huid beschadigen of vrieswonden veroorzaken.
 - Stel het apparaat niet langdurig bloot aan direct zonlicht.
 - De eventuele gloeilampen in dit apparaat zijn speciaal geselecteerd en uitsluitend bedoeld voor gebruik in huishoudelijke apparaten. De lampjes zijn niet geschikt voor de verlichting van ruimtes.

1.3 Dagelijks gebruik

- Zet geen hete pannen op de kunststof onderdelen in het apparaat.
- Bewaar geen brandbare gassen en vloeistoffen in het apparaat, deze kunnen ontploffen.
- Zet geen levensmiddelen direct tegen de luchtopening in de achterwand. (Als het apparaat rijprij is)
- Diepgevroren voedsel mag niet opnieuw worden ingevroren als het eenmaal ontdooid is.
- Bewaar voorverpakte diepvriesproducten volgens de aanwijzingen van de fabrikant.
- U dient zich strikt te houden aan de aanbevelingen van de fabrikant van het apparaat met betrekking tot het bewaren van voedsel. Raadpleeg de betreffende aanwijzingen.
- Leg geen koolzuurhoudende of mousserende dranken in de vriezer, deze veroorzaken druk op de fles die daardoor kan ontploffen, dit kan schade toebrengen aan het apparaat.
- IJslollijes kunnen vrieswonden veroorzaken als ze rechtstreeks vanuit het apparaat geconsumeerd worden.

1.4 Onderhoud en reiniging

- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact voordat u onderhoudshandelingen verricht.
- Maak het apparaat niet met metalen voorwerpen schoon.
- Gebruik geen scherpe voorwerpen om ijs van het apparaat te krabben. Gebruik een kunststof schraper.
- Controleer de afvoer in de koelkast regelmatig op dooiwater. Indien nodig, reinig de afvoer. Als de afvoer verstopt is, zal er zich water onder in het apparaat verzamelen.

1.5 Montage



WAARSCHUWING!

Voor de aansluiting aan het elektriciteitsnet dienen de instructies in de desbetreffende paragrafen nauwgezet te worden opgevolgd.

- Pak het apparaat uit en controleer of er beschadigingen zijn. Sluit het apparaat niet aan als het beschadigd is. Meld mogelijke beschadigingen onmiddellijk bij de winkel waar u het apparaat gekocht heeft. Gooi in dat geval de verpakking niet weg.
- Wij adviseren u om vier uur te wachten voordat u het apparaat aansluit, zodat de olie kan terugvloeien in de compressor.
- Rond het apparaat dient adequate luchtcirculatie te zijn. Het ontbreken hiervan kan tot oververhitting leiden. Om voldoende ventilatie te verkrijgen, moet u de instructies met betrekking tot de installatie opvolgen.
- De achterkant dient zo mogelijk tegen een muur geplaatst te worden, teneinde te voorkomen dat hete onderdelen (compressor, condensator) aangeraakt kunnen worden en brandwonden veroorzaken.
- Het apparaat mag niet vlakbij radiatoren of kooktoestellen geplaatst worden.
- Zorg ervoor dat de stekker na installatie van het apparaat toegankelijk is.
- Aansluiten op de drinkwatervoorziening (indien voorzien van een wateraansluiting).

1.6 Service

- Alle elektrotechnische werkzaamheden die noodzakelijk zijn voor het uitvoeren van onderhoud aan het apparaat, dienen uitgevoerd te worden door een gekwalificeerde elektricien of competent persoon.
- Dit product mag alleen worden onderhouden door een erkend onderhoudscentrum en er dient alleen gebruik te worden gemaakt van originele reserveonderdelen.

1.7 Bescherming van het milieu

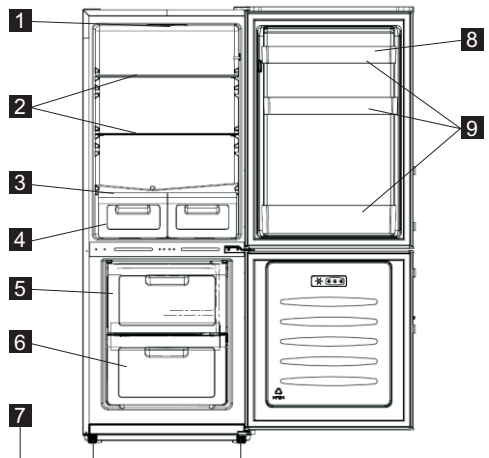


Dit apparaat bevat geen gassen die de ozonlaag kunnen beschadigen, niet in het koelcircuit en evenmin in de isolatiematerialen. Het apparaat mag niet worden weggegooid bij het normale huishoudelijke afval. Het isolatieschuim bevat ontvlambare gassen: het apparaat moet weggegooid worden conform de van toepassing zijnde regels die u bij de lokale overheidsinstanties kunt verkrijgen. Voorkom beschadiging aan het koelsysteem, vooral aan de achterkant bij de warmtewisselaar. De materialen die gebruikt zijn voor dit apparaat en die voorzien zijn van het symbool ♻ zijn recyclebaar.

2. BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT

Afbeelding van het apparaat

- 1** Temperatuurregeling en LED-lampjes
- 2** Legplateau
- 3** Afdekplaat groentelade
- 4** Groentelade
- 5** Bovenste lade van vriezer
- 6** Onderste lade van vriezer
- 7** Verstelbare pootjes
- 8** Eierbakje
- 9** Deurplateaus



Let op: Omdat wij onze producten constant blijven aanpassen, kan het zijn dat uw koelkast enigszins afwijkt van deze gebruiksaanwijzing, maar de functies en gebruiksmethoden blijven hetzelfde.

3. BEDIENING

3.1 Inschakelen

Steek dan de stekker in het stopcontact. Draai de temperatuurknop naar rechts op een gemiddelde stand.

3.2 Uitschakelen

Draai de thermostaatknop op de stand "0" om het apparaat uit te schakelen.

3.3 Temperatuurregeling

De temperatuur wordt automatisch geregeld. Ga als volgt te werk om het apparaat in werking te stellen:

- draai de thermostaatknop op een lagere stand om de minimale koude te verkrijgen.
- draai de thermostaatknop op een hogere stand om de maximale koude te verkrijgen.



Een gemiddelde instelling is over het algemeen het meest geschikt.

De exacte instelling moet echter worden gekozen rekening houdend met het feit dat de temperatuur in het apparaat afhankelijk is van:

- de kamertemperatuur
- hoe vaak de deur wordt geopend
- de hoeveelheid voedsel die wordt bewaard
- de plaats van het apparaat



WAARSCHUWING!

Als de omgevingstemperatuur hoog is of als het apparaat volledig gevuld is en de thermostaatknop op de koudste instelling staat, kan het apparaat continu werken waardoor er ijs op de achterwand gevormd wordt. In dat geval moet de knop op een hogere temperatuur gezet worden om automatische ontdooiing mogelijk te maken en zodoende het energieverbruik te beperken.

4. DAGELIJKS GEBRUIK

4.1 Accessoires 1) verwijderbare plateaus/laden

- Er worden verschillende glazen of plastic legplateaus of draadladen bij uw apparaat geleverd - verschillende modellen zijn voorzien van verschillende combinaties en de verschillende modellen zijn van verschillende kwaliteit.
- De wanden van de koelkast zijn voorzien van een aantal glijshoenen zodat de legrekken op de gewenste plaats gezet kunnen worden.

4.2 Het plaatsen van de deurplateaus

- Om het bewaren van voedselpakketten van verschillende afmetingen mogelijk te maken, kunnen de schappen op verschillende hoogtes worden geplaatst.

- Om deze aanpassingen te doen, trek het schap geleidelijk in de richting van de pijlen totdat het los komt en plaats het schap op een andere gewenste hoogte terug.

4.3 Groentelade

- De lade is geschikt voor het opbergen van fruit en groente.

4.4 Vrieslade

- De lade is geschikt voor het opbergen van ingevroren voedsel.

4.5 Het maken van ijsblokjes

- Dit apparaat is uitgerust met een of meer bakjes voor het maken van ijsblokjes.

4.6 Invriezen van vers voedsel 2)

- Het vriesvak is geschikt voor het invriezen van vers voedsel en voor het voor een lange periode bewaren van ingevroren en diepgevroren voedsel.
- De maximale hoeveelheid levensmiddelen die in 24 uur kunnen worden ingevroren, staat aangegeven op het typeplaatje, een label dat zich aan de binnenkant van het apparaat bevindt.
- Het invriesproces duurt 24 uur: vries tijdens deze periode geen ander voedsel in.

4.7 Bewaren van ingevroren voedsel 2)

- Bij de eerste keer aanzetten of na een periode van buiten gebruik. Laat het apparaat eerst minstens 2 uur aan staan op de hoogste instelling voordat u er producten in opbergt.

Belangrijk!

In het geval van onbedoelde ontdooiing, bijvoorbeeld als de stroom langer is uitgevallen dan de duur die op de kaart met technische

kenmerken onder "maximale bewaartijd bij stroomuitval" staat vermeld, moet het ontdoode voedsel snel geconsumeerd worden of onmiddellijk bereid worden en dan weer worden ingevroren (na bereiding).

4.8 Ontdooien 2)

- Diepgevroren of ingevroren voedsel kunt, voordat het gebruikt wordt, in het koelvak of op kamertemperatuur laten ontdooien, afhankelijk van de hoeveelheid tijd die hiervoor nodig is.
- Kleine stukken kunnen zelfs rechtstreeks vanuit de vriezer gekookt worden als ze nog bevroren zijn: in dat geval zal de bereiding iets langer duren.

Belangrijk!

Om de ruimte in het vak voor vers voedsel en het vak voor ingevroren voedsel optimaal te benutten, kan de gebruiker een of meer plateaus of lades uit het apparaat verwijderen, afhankelijk van het dagelijks gebruik.

- 1) Als het apparaat is voorzien van de betreffende accessoires en functies.
- 2) Als het apparaat een vriesvak bevat.

5. HANDIGE HINTS EN TIPS

5.1 Normale bedrijfsgeluiden:

- U kunt een zwak gorgelend en borrelend geluid horen wanneer het koelmiddel door leidingen wordt gepompt. Dit is normaal.
- Als de compressor aan staat, wordt het koelmiddel rondgepompt en dan zult u een zoemend en kloppend geluid van de compressor horen. Dit is normaal.
- De thermische uitzetting kan een plotseling krakend geluid veroorzaken. Dit is een natuurlijk, niet gevaarlijk fysisch verschijnsel. Dit is normaal.
- Als de compressor in- of uitgeschakeld wordt, zult u een zacht "klikje" van de thermostaat horen. Dit is normaal.

5.2 Tips voor energiebesparing

- De deur niet vaker openen of open laten staan dan strikt noodzakelijk.
- Als de omgevingstemperatuur hoog is, de thermostaatknop op een lage temperatuur staat en het apparaat volledig gevuld is, kan de compressor continu aan staan waardoor er ijs op de verdamper ontstaat. Als dit gebeurt, zet u de thermostaatknop naar een warmere instelling om de koelkast automatisch te laten ontdooien en zo elektriciteitsverbruik te besparen.

5.3 Tips voor het koelen van vers voedsel

Om de beste prestatie te verkrijgen:

- zet geen warm voedsel of warme vloeistoffen in de koelkast
- dek het voedsel af of verpak het, in het bijzonder als het een sterke geur afgeeft
- plaats het voedsel zodanig dat de lucht er vrijelijk omheen kan circuleren

5.4 Tips voor het koelen

Nuttige tips:

Vlees (alle soorten): in plastic zakken verpakken en op het glazen schap leggen, boven de groentelade.

Bewaar het, voor de veiligheid, slechts een of maximaal twee dagen op deze manier.

Gekookt voedsel, koude schotels, enz: deze moeten afgedekt worden en mogen op een willekeurig plateau gezet worden.

Groenten en fruit: deze moeten zorgvuldig schoongemaakt worden en in de speciaal daarvoor bedoelde lade(n) geplaatst worden.

Boter en kaas: deze moeten in speciale luchtdichte bakjes gelegd of in aluminiumfolie of plastic zakjes gewikkeld worden om zoveel mogelijk lucht in te sluiten.

Melkflessen: deze moeten een afdekdop hebben en opgeslagen worden in het flessenrek in de deur.

Bananen, aardappelen, uien en knoflook, indien niet verpakt, mogen niet in de koelkast bewaard worden.

5.5 Tips voor het invriezen

Om u te helpen het voedsel zo goed mogelijk in te vriezen, volgen hier een paar belangrijke tips:

- De maximale hoeveelheid voedsel die in 24 uur ingevroren kan worden, wordt vermeld op het typeplaatje.
- Het invriesproces duurt 24 uur. Voeg gedurende deze periode niet meer in te vriezen voedsel toe.
- Vries alleen vers en grondig schoongemaakte levensmiddelen van uitstekende kwaliteit in.

- Bereid het voedsel in kleine porties voor, zo kan het snel en volledig worden ingevroren en zo kunt u later alleen die hoeveelheid laten ontdooien die u nodig heeft.
- Wikkel het voedsel in aluminiumfolie of plastic en zorg ervoor dat de pakjes luchtdicht zijn.
- Leg vers, nog niet ingevroren voedsel niet tegen het al ingevroren voedsel, om te voorkomen dat dit laatste warm wordt.
- Mager voedsel kan beter worden ingevroren dan vet voedsel. Zout zorgt dat het voedsel minder lang in de vriezer goed blijft.
- Water bevriest, als dit rechtstreeks uit het vriesvak geconsumeerd wordt, kan het aan de huid vastvriezen.
- Het is aan te bevelen de invriesdatum op elk pakje te vermelden, dan kunt u zien hoe lang het al bewaard is.

5.6 Tips voor het bewaren van ingevroren voedsel

Om de beste resultaten van dit apparaat te verkrijgen, dient u het volgende te doen:

- Verzeker u ervan dat de commercieel ingevroren levensmiddelen op geschikte wijze door de detailhandelaar werden opgeslagen.
- Zorg ervoor dat de ingevroren levensmiddelen zo snel mogelijk van de winkel naar uw vriezer gebracht worden.
- Doe de deur niet vaker open of laat hem niet langer open staan dan strikt noodzakelijk.
- Als voedsel eenmaal ontdooid is, bederft het snel en kan het niet opnieuw worden ingevroren.
- Bewaar het voedsel niet langer dan de door de fabrikant aangegeven bewaarperiode.

6. ONDERHOUD EN REINIGING

6.1 De binnenkant schoonmaken

Voordat u het apparaat voor de eerste keer gebruikt, wast u de binnenkant en de interne accessoires met lauwwarm water en een beetje neutrale zeep om de typische geur van een nieuw product weg te nemen. Droog daarna grondig af.



WAARSCHUWING!

Gebruik geen oplosmiddelen of schuurmiddelen. Deze beschadigen de lak.



LET OP!

Voordat u welke onderhoudshandeling dan ook verricht, de stekker uit het stopcontact trekken.



Dit apparaat bevat koolwaterstoffen in de koeleenheid. Onderhoud en hervullen mag daarom alleen uitgevoerd worden door bevoegde technici.

- spoel ze af en maak ze grondig droog.



WAARSCHUWING!

Trek niet aan leidingen en/of kabels aan de binnenkant van de kast en verplaats of beschadig ze niet. Gebruik nooit schoonmaakmiddelen, schuurpoeders, erg geparfumeerde reinigingsproducten en waspolijstmiddelen om de binnenkant schoon te maken, aangezien deze het oppervlak beschadigen en een sterke geur achterlaten.

Maak de condensor (zwart rooster) en de compressor aan de achterkant van het apparaat schoon met een borstel. Deze handeling zal de prestatie van het apparaat verbeteren en het elektriciteitsverbruik besparen.



WAARSCHUWING!

Zorg ervoor dat u het koelsysteem niet beschadigt.

6.2 Periodieke reiniging

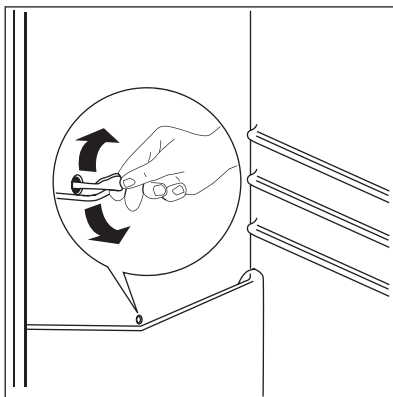
Het apparaat moet regelmatig worden schoongemaakt:

- maak de binnenkant en de accessoires schoon met lauw water en wat neutrale zeep.
- controleer de deurrubbers regelmatig en wrijf ze schoon om u ervan te verzekeren dat ze schoon en vrij van restjes zijn.

Veel normaal verkrijgbare keukenreinigers bevatten chemicaliën die de kunststoffen die in dit apparaat gebruikt zijn kunnen aantasten/beschadigen. Daarom wordt het aanbevolen de buitenkant van dit apparaat alleen schoon te maken met warm water met een beetje afwasmiddel.

Steek, na het schoonmaken van het apparaat, de stekker weer in het stopcontact.

6.3 Het ontdooien van de koelkast



Rijp wordt elke keer als de compressormotor tijdens normale werking stopt, automatisch van de verdamper van het koelvak verwijderd. Het dooiwater loopt via een afvoergaatje in een speciale opvangbak aan de achterkant van het apparaat, boven de compressormotor, waar het verdampt. Het is belangrijk om het afvoergaatje van het dooiwater in het midden van het koelvak regelmatig schoon te maken om te voorkomen dat het water overloopt en op het voedsel in de koelkast gaat druppelen.

Gebruik daarvoor de speciale reiniger, die al in het afvoergaatje zit.

6.4 De vriezer ontdooien

Het vriesvak dient handmatig te worden ontdooid. Verwijder het voedsel uit het vriesvak voordat u gaat ontdooien.

Verwijder het ijsblokjesbakje en de lades of plaats deze tijdelijk in het vak voor vers voedsel.

Zet de thermostaatknop in de stand "0" (waarin de werking van de compressor stopt) en laat de deur open totdat ijs en rijp goed zijn ontdooid en onder in het vriesvak zijn opgehoopt.

Als u het ontdooien wilt versnellen, kunt u een kom warm water (ca. 50°C) in het vriesvak plaatsen en het ijs en de rijp wegschrappen

met een ijskrabber. Vergeet niet om als u klaar bent de knop van de thermostaat weer in de originele stand te zetten.

Het wordt niet aangeraden het vriesvak rechtstreeks met heet water of een haarföhn te verwarmen tijdens het ontdooien. Dit kan vervormingen van de binnenkant van het apparaat veroorzaken. Het wordt ook niet aangeraden met scherp gereedschap of een houten spatel ijs en rijp af te schrapen van of voedsel te verwijderen uit de vakken waarin dit gezamenlijk is ingevroren samen met het voedsel. Dit kan de binnenkant of het oppervlak van de verdampingseenheid beschadigen.

7. PROBLEEMOPLOSSING



LET OP!

Voordat u problemen oplost, trekt u eerst de stekker uit het stopcontact. Alleen een gekwalificeerde elektricien of een bevoegd persoon mag problemen oplossen die niet in deze handleiding beschreven zijn.



WAARSCHUWING!

Er zijn tijdens de normale werking geluiden te horen (compressor, koelcircuit).

Storing	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat maakt lawaai.	Het apparaat staat niet stabiel.	Controleer of het apparaat stabiel staat (alle vier de voetjes moeten op de vloer staan).
De compressor werkt continu.	De thermostaatknop staat misschien niet goed.	Stel een hogere temperatuur in.
	De deur is niet goed gesloten.	Zie "De deur sluiten".
	De deur is te vaak geopend.	Laat de deur niet langer dan noodzakelijk open.
	De temperatuur van het voedsel is te hoog.	Laat het product afkoelen tot kamertemperatuur voordat u het opbergt.
	De kamertemperatuur is te hoog.	Verlaag de kamertemperatuur.
Er loopt water over de achterkant van de koelkast.	Tijdens het automatische ontdooiproces, ontdooit de rijp tegen de achterwand.	Dit is normaal.

Storing	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Er loopt water in de koelkast.	De waterafvoer is verstopt.	Maak de waterafvoer schoon.
	Producten verhinderen het water om in de wateropvangbak te lopen.	Zorg ervoor dat de producten de achterwand niet raken.
Er loopt water over de vloer.	De dooiwaterafvoer loopt niet in de verdamperbak boven de compressor.	Maak de dooiwaterafvoer vast op de verdamperbak.
Er is te veel rijp en ijs.	De producten zijn niet op de juiste wijze verpakt.	Pak de producten beter in.
	De deur is niet goed gesloten.	Zie "De deur sluiten".
	De thermostaatknop staat misschien niet goed.	Stel een hogere temperatuur in.
De temperatuur in het apparaat is te laag.	De thermostaatknop staat misschien niet goed.	Stel een hogere temperatuur in.
De temperatuur in het apparaat is te hoog.	De thermostaatknop staat misschien niet goed.	Stel een lagere temperatuur in.
	De deur is niet goed gesloten.	Zie "De deur sluiten".
	De temperatuur van het voedsel is te hoog.	Laat het product afkoelen tot kamertemperatuur voordat u het opbergt.
	Er worden veel producten tegelijk bewaard.	Bewaar minder producten tegelijk.
De temperatuur in de koelkast is te hoog.	Er is geen koude luchtcirculatie in het apparaat.	Zorg ervoor dat er koude luchtcirculatie in het apparaat is.
De temperatuur in de vriezer is te hoog.	Producten liggen te dicht op elkaar.	Bewaar de producten op een manier die een koude luchtcirculatie mogelijk maakt.
Het apparaat werkt helemaal niet.	Het apparaat is uitgeschakeld.	Schakel het apparaat in.
	De stekker zit niet goed in het stopcontact.	Steek de stekker goed in het stopcontact.
	Het apparaat krijgt geen stroom. Er staat geen spanning op het stopcontact.	Sluit een ander elektrisch apparaat op het stopcontact aan. Neem contact op met een gekwalificeerde electricien.
Het lampje werkt niet.	Het lampje staat in de stand-by stand.	Sluit en open de deur.
	Het lampje is stuk.	Zie "Het lampje vervangen"

Als het apparaat nog steeds niet naar behoren werkt na uitvoeren van de bovenstaande controles, neem dan contact op met een onderhoudsdienst.

7.1 Het lampje vervangen

Dit apparaat is uitgerust met een LED-binnenlampje dat een lange levensduur heeft.

Alleen een onderhoudsmonteur mag de bedieningseenheid vervangen. Neem contact op met uw servicecentrum.

7.2 De deur sluiten

1. Maak de afdichtingen van de deur schoon.
2. Stel de deur, indien nodig, af. Raadpleeg "Montage".
3. Vervang, indien nodig, de defecte deurafdichtingen. Neem contact op met de klantenservice.

8. INSTALLATIE



WAARSCHUWING!

Lees voor uw eigen veiligheid en correcte werking van het apparaat eerst de "veiligheidsinformatie" aandachtig door, alvorens het apparaat te installeren.



WAARSCHUWING!

De stroomtoevoer aan het apparaat moet verbroken kunnen worden; de stekker moet daarom na de installatie gemakkelijk toegankelijk zijn.

8.1 Opstelling

Installeer dit apparaat op een plaats waar de omgevingstemperatuur overeenkomt met de klimaatklasse die vermeld is op het typeplaatje van het apparaat:

8.2 Locatie

Belangrijk! Rondom de koelkast dient een goede ventilatie te zijn zodat warmte gemakkelijk kan worden afgevoerd, er zo efficiënt mogelijk kan worden gekoeld en het stroomverbruik laag blijft. Daarom dient er rondom de koelkast voldoende ruimte te zijn. Het wordt aangeraden een ruimte van 75 mm vrij te houden tussen de achterkant van de koelkast en de muur, ten minste 100 mm aan de twee zijanten, ten minste 100 mm aan de bovenkant en voldoende ruimte aan de voorkant om de deuren 160° te kunnen openen.

8.3 Aansluiting op het elektriciteitsnet

Zorg er vóór het aansluiten voor dat het voltage en de frequentie op het typeplaatje overeenkomen met de stroomtoevoer in uw huis.

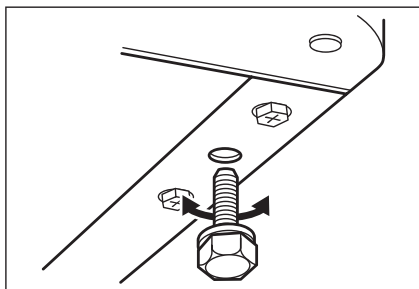
Dit apparaat moet worden aangesloten op een geaard stopcontact. De netsnoerstekker is voorzien van een contact voor dit doel. Als het stopcontact niet geaard is, sluit het apparaat dan aan op een afzonderlijk aardpunt, in overeenstemming met de geldende regels. Raadpleeg hiervoor een gekwalificeerd elektricien.

De fabrikant kan niet aansprakelijk gesteld worden als bovenstaande veiligheidsvoorschriften niet opgevolgd worden.

Dit apparaat voldoet aan de Europese Richtlijnen.

Klimaat-klasse	Omgevingstemperatuur
SN	+10°C tot + 32°C
N	+16°C tot + 32°C
ST	+16°C tot + 38°C
T	+16°C tot + 43°C

8.4 Horizontale afstelling

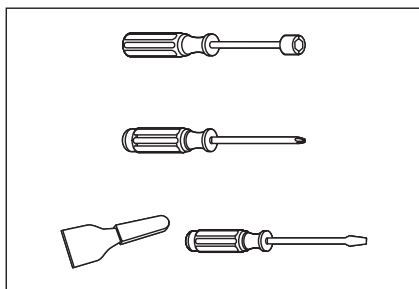


Zorg ervoor dat het apparaat waterpas staat wanneer u het plaatst. Deze stand kan bereikt worden met de twee afstelbare voetjes die aan de voorkant en onderkant van het apparaat bevestigd zijn.

8.5 Omkeerbaarheid van de deur

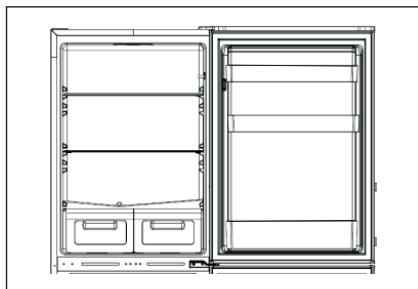
De deurdraairichting kan van rechts (zoals geleverd) naar links worden omgezet, als de installatieplaats dit vereist. Gereedschap dat u nodig hebt:

1. moersleutel van 8 mm
2. kruiskopschroevendraaier
3. plamuurmes of platte schroevendraaier

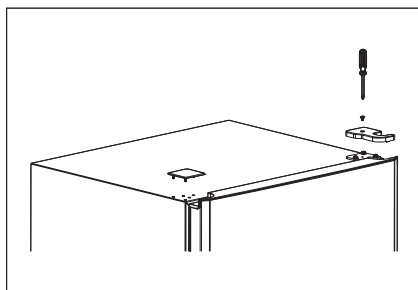


Leg voordat u begint de koelkast op z'n achterkant om bij de onderkant te kunnen komen, leg het apparaat op zachte schuimverpakking of gelijksoortig materiaal om schade aan de pijpen aan de achterkant van de koelkast te voorkomen.

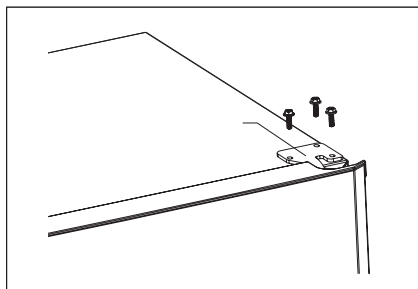
4. Zet de koelkast rechtop, open de bovenste deur en verwijder de deurplateaus en doe de deur weer dicht (hiermee voorkomt u dat de plateaus beschadigen).



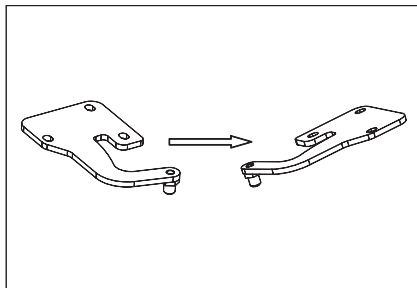
5. Draai de schroef los met een kruiskopschroevendraaier en gebruik een plamuurmes of platte schroevendraaier om de schroefgatafdekking die zich in de linkerbovenhoek van de koelkast bevindt los te maken. Verwijder het bovenste scharnier dat zich in de rechterbovenhoek van de koelkast bevindt.



6. Verwijder de speciale zelfborgende schroeven die worden gebruikt voor het vastmaken van het scharniergedeelte rechtsboven met een moersleutel van 8 mm of een schroefsleutel (ondersteun de bovenste deur met uw hand terwijl u dit doet).



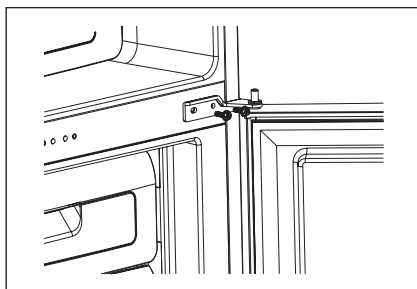
7. Verwijder de bovenste scharnieras, verplaats deze naar de linkerkant en maak goed vast.



8. Til de bovenste deur op en plaats deze op een krasbestendig oppervlak met de buitenkant omhoog.

OPMERKING: Let er bij het verwijderen van de deur op dat er geen borgringen tussen het middelste scharnier en de onderkant van de deur van de vriezer aan de deur blijven plakken. Raak deze niet kwijt.

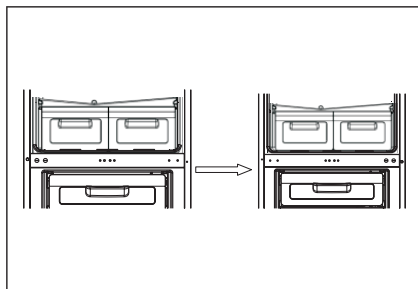
9. Verwijder de twee speciale zelfborgende schroeven die worden gebruikt voor het vastmaken van het middelste scharniergeedeelte en verwijder het middelste scharniergeedeelte dat de onderste deur op zijn plaats houdt.



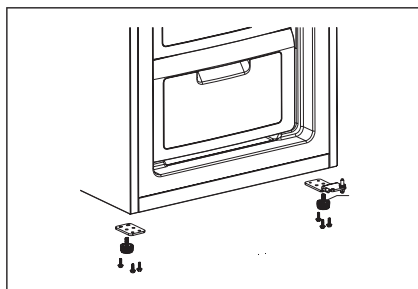
10. Til de onderste deur op en plaats deze op een krasbestendig oppervlak met de buitenkant omhoog.

OPMERKING: Let er bij het verwijderen van de deur op dat er geen borgringen tussen het middelste scharnier en de onderkant van de deur van de vriezer aan de deur blijven plakken. Raak deze niet kwijt.

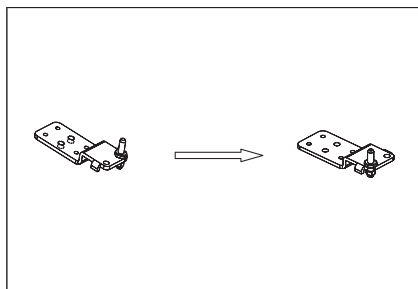
11. Verwijder zoals getoond de afdekking van de schroefgaten van de linkergaten en verplaats deze naar de gaten aan de linkerkant.



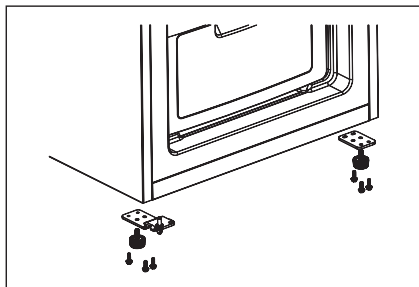
12. Leg de koelkast op zachte schuimverpakking of gelijksoortig materiaal. Verwijder de beide afstelbare voetjes en verwijder de bevestigingsplaat van de voetjes en het onderste scharniergeedeelte door de speciale zelfborgende schroeven los te maken.



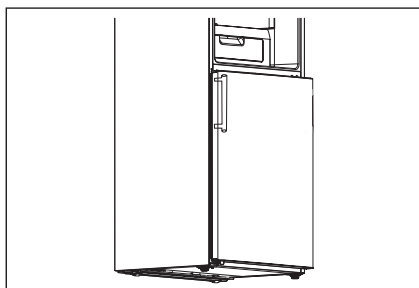
13. Schroef de onderste scharnieras los en verplaats deze naar het gat ernaast en schroef vast.



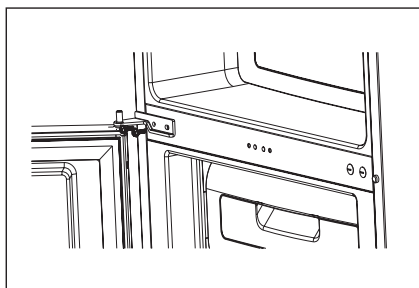
14. Verplaats het onderste scharniergedeelte naar de linkerkant en bevestig het met de speciale zelfborgende schroeven. Verplaats de bevestigingsplaat van de voetjes naar de andere kant en bevestig deze met de speciale zelfborgende schroeven. Monteer de afstelbare voetjes.



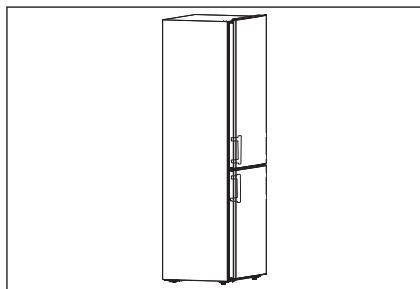
15. Breng de onderste deur in de juiste positie, pas het onderste scharniergedeelte aan, plaats de scharnieras in de onderste opening van de onderste deur en maak de bouten vast.



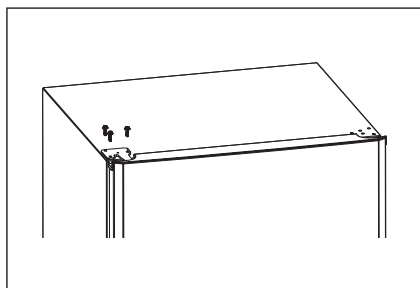
16. Draai het middelste scharniergedeelte 180 graden omhoog, en breng het in de juiste positie. Plaats de middelste scharnieras in het bovenste gat van de onderste deur en draai de bouten vast.



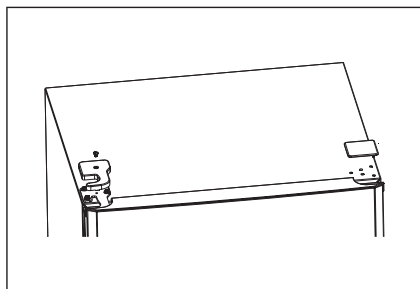
17. Verplaats de bovenste deur naar de juiste positie. Stel de deur waterpas af, steek de middelste scharnieras in het onderste gat van de deur.



18. Verplaats het onderste scharniergedeelte en plaats de bovenste scharnieras in de bovenste opening van de bovenste deur en pas de positie van de bovenste deur aan (ondersteun de bovenste deur met uw hand terwijl u dit doet), waarbij u het bovenste scharniergedeelte bevestigt met de speciale zelfborgende schroeven.



19. Plaats de schroefgatafdekking in de rechterbovenhoek van de koelkast. Plaats het bovenste scharnier (deze zit in de plastic zak) in de linkerhoek en schroef dit vast. Plaats het andere bovenste scharnier in de plastic zak.



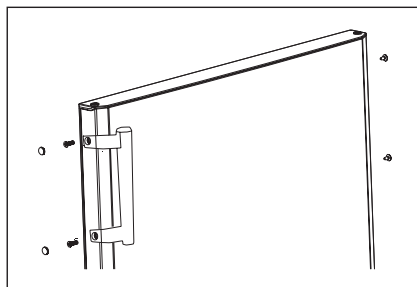
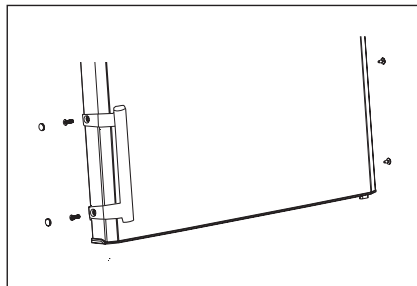
20. Open de bovenste deur en plaats de deurplateaus en sluit vervolgens de deur.



WAARSCHUWING!

Bij het veranderen van de draairichting van de deur mag het apparaat niet op de elektriciteit zijn aangesloten. Trek van tevoren de stekker uit het stopcontact.

21. Gebruik een spits toelopend gereedschap bij het losmaken van de handgreepafdekkingen en schroefgatafdekkingen, verwijder de zelfborgende schroeven die worden gebruikt voor het vastmaken van de handgreep, verplaats de handgreep naar de rechterkant en monteer deze. Verplaats de schroefgatafdekkingen vervolgens naar de andere kant. Verwijder de zelfborgende schroef die wordt gebruikt voor het vastmaken van het deurscharnier en plaats het deurscharnier aan de linkerkant.



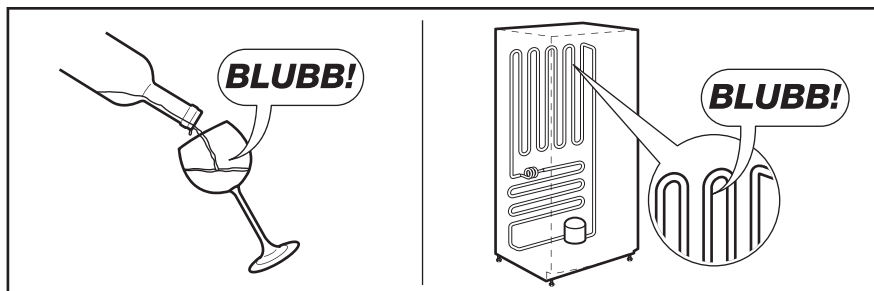
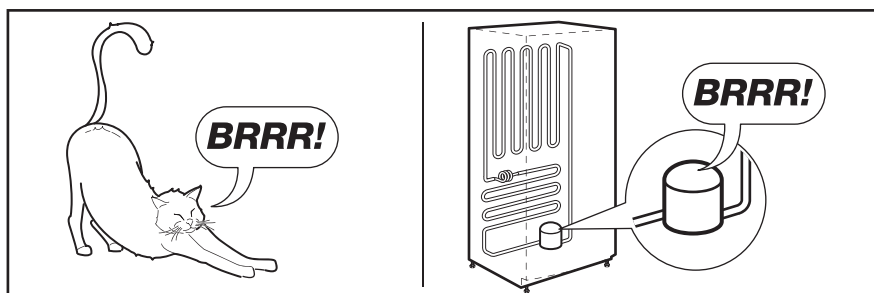
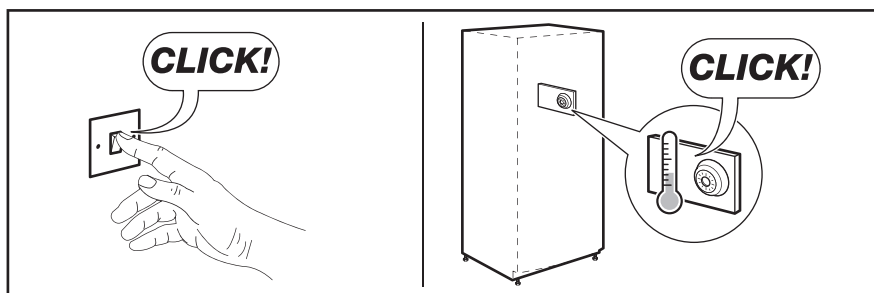
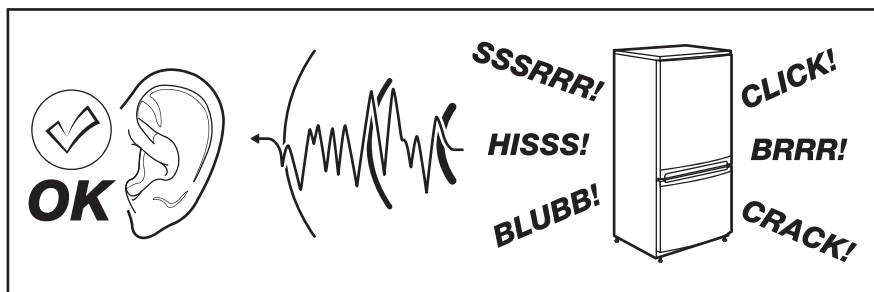
9. TECHNISCHE GEGEVENS

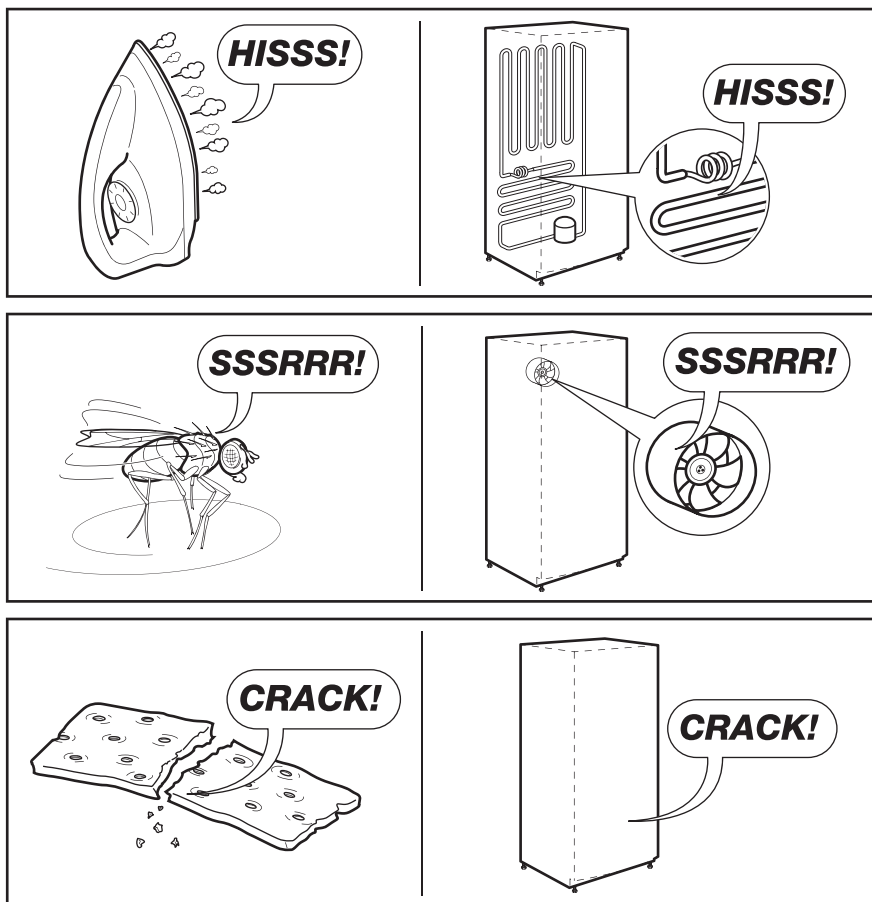
Afmetingen		
	Hoogte	1540 mm
	Breedte	600 mm
	Diepte	609 mm
Maximale bewaartijd bij stroomuitval		21 uur
Spanning		220-240 V.
Frequentie		50 Hz.

De technische gegevens staan op het typeplaatje aan de linker binnenkant van het apparaat en op het energielabel.

10. GELUID

Tijdens normaal gebruik hoort u geluiden (compressor, koelmiddelcirculatie).





11. MILIEUBESCHERMING

Recycle de materialen met het symbool .

Gooi de verpakking in een geschikte verzamelcontainer om deze te recyclen.

Help om het milieu en de volksgezondheid te beschermen en recycle het afval van

elektrische en elektronische apparaten. Gooi apparaten gemarkeerd met het symbool  niet weg met het huishoudelijk afval. Breng het product naar het milieustation bij u in de buurt of neem contact op met de gemeente.

www.electrolux.com/shop



117908030-A-072013

